



Głos Ludu

Gazeta Polaków w Republice Czeskiej



Polacy na tym stracą czy zyskają?
| s. 2



To były dwa dni pełne emocji
| s. 4



Koło na Podlesiu nie narzeka na warunki
| s. 8

Strefa nowej pracy

GOSPODARKA: W Suchej Górnej uroczyste otwarto we wtorek strefę przemysłową w kompleksie byłej kopalni „Franciszek”. W najlepszych czasach zakład zatrudniał 3,5 tys. osób. W ostatnich latach w firmach powstających w strefie znalazło zatrudnienie 300 osób. Choć w ostatnim czasie kryzys nieco zahamował rozwój strefy, jej przykład pokazuje, że warto było inwestować.

Bezrobocie w Suchej Górnej jest najwyższe w powiecie karwińskim. Według statystyki Urzędu Pracy, pod koniec pierwszego kwartału br. bez pracy było przeszło 400 mieszkańców, czyli jedna piąta osób w wieku produkcyjnym. W tym kontekście 300 nowych miejsc pracy, powstających stopniowo, przez lata, nie rozwiązuje problemu. W kompleksie byłego „Franciszka”, który gmina przejęła bezpłatnie w 2005 roku i odbudowała, działa dziś 31 firm. – Te największe zatrudniają 30-50 osób. Ale są i małe, kilkusobowe – mówi zarządca strefy przemysłowej, Jan Wdówka. Do większych należą irlandzka firma produkująca wyroby z tworzyw sztucznych czy zakład produkujący lokomotywy podwieszane dla górnictwa. Wójt Jan Lipner przyznaje, że firmy, które rozpoczynają swą działalność w byłym „Franciszku”, wprowadzają zwykle na początek swych dotychczasowych pracowników. – W ciągu kilku lat to się jednak zmienia i przyjmują miejscowych – przekonuje.

Do wykorzystania są jeszcze blisko dwie trzecie strefy przemysłowej, z tym, że większość działek wynajęli już kolejni inwestorzy. Wójt przyznaje, że kryzys spowodował spadek zainteresowania inwestycjami w strefie. Mimo wszystko uważa, że środki, które gmina włożyła w rewitalizację



W strefie przemysłowej na „Franciszku” produkowane są m. in. wyroby z tworzyw sztucznych. Inwestorem jest firma z Irlandii.

strefy i budowę infrastruktury, z czasem odzyska. – Jeżeli sprzedamy wszystkie działki (stanie się to dopiero wtedy, gdy inwestor dokończy budowę swego zakładu), odzyskamy włożone środki inwestycyjne w wysokości 25 mln koron – przekonuje.

Ostatecznie w strefie może znaleźć pracę nawet tysiąc osób. Dla gminy ważny jest również fakt, że dzięki rewitalizacji „Franciszka” dofinansowanej przez państwo, z gminy zniknie zdewastowany, pusty kompleks przemysłowy.

Podobne małe strefy przemysłowe działają też w innych gminach. W pierwszej połowie bieżącej dekady powstała strefa przemysłowa przy ul. Frydeckiej w Czeskim Cieszynie. – Jest ona właściwie pełna – mówi wiceburmistrz Stanisław Folwarczny.

– Jako pierwsza, na w pełni uzbrojonym przez miasto terenie, zagospodarowała się w 2004 karwińska firma Kovona System. Dziś kupuje od miasta kolejne grunty, żeby zakład można było poszerzyć. Trzy lata później powstał w strefie zakład koreańskiej firmy Donghee, która współpracuje z fabrykami Kia w Żylinie i zakładem Hyundai w Noszowicach, i produkującej części do samochodów. Oba zakłady zatrudniają po ponad 200 osób. Tuż obok stoją też drukarnia Finidr oraz wojskowy zakład naprawczy. Nowy zakład BHA – też wybudowany przez Koreańczyków – powstał w Mostach koło Cieszyna.

Jak mówi wiceburmistrz Folwarczny, zakłady przemysłu samochodowego dały ponad nowych 400 miejsc pracy. Z Kovoną to ponad 600. W 75 proc. z nich pracują mieszkańcy miasta. – Są to zakłady w pełni nowoczesne, przyjazne dla środowiska. Czasami śmieję się, że czystsze powietrze wychodzi z tego zakładu, niż do niego wchodzi – podkreśla Folwarczny. Dodaje, że miasto nie myśli o poszerzeniu strefy przemysłowej przy Frydeckiej. Nowe miejsca pracy mogłyby jeszcze w przyszłości powstać w ramach projektu Multipark Olza przy ul. Jabłonkowskiej.

**DANUTA CHLUP
JACEK SIKORA**

POGODA

czwartek niedziela
piątek poniedziałek
sobota



dzień: 18 do 22 °C dzień: 14 do 18 °C
noc: 10 do 6 °C noc: 9 do 5 °C
wiatr: 2-6 m/s wiatr: 2-5 m/s



**CZYTAJ NAS
CODZIENNIE!**
www.glosludu.cz
Codziennie aktualizowany serwis o Polakach na Zaolziu
CODZIENNIE NOWE INFORMACJE

Pygmalion laureatem nagrody wojewódzkiej
✓ TYLKO TERAZ SPRÓBUJ NAS GRATIS!
✓ PYGMALIONEK – dla dzieci od 3 lat
✓ Język czeski dla Polaków
✓ Przygotowanie do egzaminów PET, FCE, CAE, CPE, BEC, TOEFL
Mamy największą liczbę absolwentów egz. międzynarodowych w regionie
NOWA OFERTA
studium pomaturalnego 2010/2011
✓ Status studenta ✓ Atrakcyjne ceny
✓ Ciekawe upominki dla studentów
Český Těšín – 558 741 900,
Třinec – 558 325 605, Ostrava – 596 111 480
e-mail: pygmalion@pygmalion.cz
www.pygmalion.cz

REKLAMA

BOHEMIA COAL s.r.o.
Oferujemy korzystne ceny sezonowe w naszych oddziałach
ČESKÝ TĚŠÍN, Rybářská ulice (STAVEBNINY U PŘEHRADY)
■ Koks, węgiel czarny i brunatny, brykiety RFN
■ Materiały budowlane, żwir, piaski, cement
■ Architektura ogrodowa
■ Korzystny wynajem lokali magazynowych i warsztatowych
tel. 733 125 276, 558 711 598 p. Klimpar
Po - Pt 7.00 - 17.00, So 8.00 - 12.00
TŘINEC, Frýdecká ulice (AREÁL TRITREG)
■ Koks, węgiel czarny i brunatny, brykiety RFN
■ Żwir, piaski, cement, wapnienc
Tel. 558 339 081, 731 118 505
- p. Maroszová
Po - Pt 7.00 - 16.00, So 8.00 - 11.30
SPRZEDAŻ RÓWNIŻ W SOBOTĘ
www.bohemiacoal.cz



Bystrzycki ZLOT 2010

14 maja 2010 ★ godz. 15.00
Park PZKO Bystrzyca

21.30 LOMBARD

Witch Hammer, BOSSO, ODNAHA

18.30 Jana Kirschner
20.00 DOGA

przedsprzedaż 100,- Kč,
na miejscu 130,- Kč

KRÓTKO

SĄ NA PLUSIE

KARWINA (ep) – Miasto rozdysponuje prawie 193 mln koron, które zostały z ubiegłorocznego budżetu. – Pomimo kryzysu finansowego Karwiną gospodarowała bardzo racjonalnie, dlatego teraz jesteśmy na plusie. Pieniądże przeznaczymy na współfinansowanie projektów z Unii Europejskiej oraz własne inwestycje w mieście – poinformowała rzeczniczka Urzędu Miasta, Šárka Swiderová. – 30 mln przeznaczymy na budowę ośrodka nad jeziorem w Parku Boženy Němcovej, dofinansujemy też projekt nauki języków w szkołach podstawowych. Z nadwyżki budżetowej sfinansujemy także remonty dróg – wyjaśnił prezydent Tomáš Hanzel.

* * *

MOJ DO WSPINACZKI

CIERLICKO (dc) – Panowie z MK PZKO na Kościelcu 1 maja postawili moja. Zostanie ścięty 22 bm. podczas Festynu-Majówki MK PZKO Cierlicko-Centrum i Macierzy Szkolnej polskiej szkoły w Cierlicku. 13-metrowy moj będzie ścięty na wysokości 3 metrów, by dzieci mogły się po nim wspinać... po nagrody.

CYTAT DNIA

Zamierzamy w najbliższych latach uruchomić nową nartostadę, ale wszystko zależne będzie od sfinalizowania nowego planu katastralnego, na który z niecierpliwością czekamy – powiedział Alojzy Martynek z klubu narciarskiego SKI Mosty. Obiekt narciarski w Mostach koło Jabłonkowa należy do ulubionych celów sportowców z całego regionu. W letniej przerwie niesłabnącą popularnością cieszą się atrakcje pozanarciarskie, jak np. zjazd na linie liczący 232 m, najdłuższy w całej Republice Czeskiej. (jb)

LICZBA DNIA

30 000 000

koron pochłonęła budowa supernowoczesnego centrum do obróbki żeliwnych elementów kotłów w zakładzie Viadrus w Boguminie. Inwestycja miała na celu poprawę jakości produkcji. (jb)

W SPISIE LUDNOŚCI MOŻNA BĘDZIE WPISAĆ DWIE NARODOWOŚCI RÓWNOCZEŚNIE

Polacy na tym stracą czy zyskają?

W powszechnym spisie ludności, który odbędzie się w Republice Czeskiej w marcu przyszłego roku, można będzie wpisać dwie narodowości równocześnie. Niektórym mieszkańcom Zaolzia, którzy czują się po części Polakami, a po części Czechami, może taka możliwość odpowiadać. Może się też jednak okazać, że taka opcja będzie dla polskiej mniejszości zgubna.

Powszechny spis ludności odbędzie się w przyszłym roku również w Polsce. Tam, jak dotąd, nie liczono się z możliwością wyboru dwóch narodowości równocześnie. W próbnym spisie na pytanie „Jaka jest pana/pani przynależność narodowa lub etniczna?” należało dać tylko jedną odpowiedź. „Gazeta Wyborcza” napisała, że Kaszubi w gminie Puck protestowali przeciwko temu, ponieważ nie podobało im się, że mają wybierać między Polską a Kaszubami. Według „Gazety Wyborczej”, podobnego zdania byli również Ślązacy z Ruchu Autonomii Śląska. Po serii tekstów w prasie, protestach polityków i skardze Kaszubów do rzecznika praw obywatelskich, Główny Urząd Statystyczny zmienił zdanie i postanowił wprowadzić podczas spisu głównego możliwość zadeklarowania dwóch odpowiedzi.

W warunkach zaolziańskich taka możliwość może odpowiadać m.in. mieszanym małżeństwom, gdzie jeden z małżonków jest Polakiem, a drugi Czechem. Wpisując narodowość swych dzieci, które są za małe, by same określić swą tożsamość, mogą podać obie narodowości. Py-

tanie, czy taka „komfortowa” możliwość przyniesie Polakom na Zaolziu więcej szkody, czy pożytku.

– Możliwość wpisania dwóch narodowości była już podczas ostatniego spisu w 2001 roku. Wtedy skorzystało z niej mała liczba osób. Najczęściej wpisywały równo-

cznie narodowość czeską i słowacką – powiedział „Głosowi Ludu” Stanislav Drápal, wiceprzewodniczący Czeskiego Urzędu Statystycznego. Wyjaśnił, że osoby, które zadeklarują dwie narodowości, będą policzone osobno. Osobno będą zsumowa-

ni ci, którzy zadeklarują równocześnie narodowość polską i czeską, osobno przyznający się do narodowości czeskiej i romskiej, i tym podobnie.

Dla Polaków na Zaolziu wyniki spisu mają decydujące znaczenie m.in. dlatego, że w gminach, gdzie ich odsetek wynosi co najmniej 10 procent, powoływane są do życia komisje ds. mniejszości narodowych i mogą być wprowadzone polskie nazwy w miejscach publicznych.

Zwróciłem się do Działu Legislacyjnego Ministerstwa Spraw Wewnętrznych RC z pytaniem, czy osoby, które zadeklarują równocześnie narodowość polską i czeską, będą w myśl ustawy o gminach uwzględniane w liczbie osób należących do polskiej grupy narodowej. Vít Štátný, kierownik Wydziału Cywilno-Administracyjnego MSW, powiedział nam, że „jego zdaniem, powinno tak być”. Równocześnie zastrzegł jednak, że to jego prywatne stanowisko, a ministerstwo nie wydało żadnych wskazówek regulujących tę kwestię. Wszystko zależy od tego, jak ustawa będzie interpretowana w poszczególnych gminach. A więc... dowolność? DANUTA CHLUP



– Możliwość wpisania dwóch narodowości była już podczas ostatniego spisu w 2001 roku – powiedział „Głosowi Ludu” Stanislav Drápal, wiceprzewodniczący Czeskiego Urzędu Statystycznego.

W szkole w Trzyńcu padł rekord

Ponad 500 prac wpłynęło na konkurs plastyczny „Bajki, baśnie, podania i legendy polskie”, który w ramach Roku Języka Polskiego na Zaolziu ogłosiła dyrekcja Polskiej Szkoły Podstawowej w Trzyńcu I przy ul. Dworcowej. Młodzi plastycy musieli zilustrować przeczytaną przez siebie książkę.

– Liczba nadesłanych prac przeszła nasze najśmielsze oczekiwania. Ocenialiśmy 563 prace w sześciu kategoriach, które wpłynęły z 21 polskich szkół i 15 przedszkoli z całego Zaolzia – powiedział nam dyrektor trzyńcejskiej PSP, Tadeusz Szkucik. Jeden z jurorów, malarz Paweł Wąłach, dodał, że poziom prac był niezwykle wysoki i wyrównany: – Różne też były techniki: pastele, akwarele, kolaże, były rysunki ołówkiem a nawet prace batikowane. Przyznam, że trudno było wytypować zwycięzców.

A oto laureaci: kategoria pierwsza (przedszkola) – 1. Mateusz Bartnicki, Leszna Dolna, 2. Kornelia Linzer, Karwinia, 3. Joanna Grudzińska, Hawie-

rzów-Błędowice. Kategoria druga (klasy pierwsze): 1. Agata Bartnicka, Trzyniec I, 2. Damian Sokalski, 3. Jerzy Hupert, obaj Sibica. Kategoria trzecia (kl. 2-3): 1. Agnieszka Kiedroń, Trzyniec VI, 2. Dorota Bartnicka, Trzyniec I, 3. Dominik Cieślak, Bukowiec. Kategoria czwarta (kl. 4-5): 1. Tobiasz Zalisz, Trzyniec I, 2. Michał Czudek, Bukowiec, 3. Teresa Wrońska, Cierlicko. Kategoria piąta (kl. 6-7): 1. Sabina Krajčířik, Jabłonków, 2. Natalia Šrubař, Bystrzyca, 3. Wiktor Kaleta, Trzyniec I. Kategoria szósta (kl. 8-9): 1. Andrzej Bardoń, Czeski Cieszyn, 2. Barbara Skotnica, Sucha Górna, 3. Maria Gembala, Trzyniec I.

Wyróżnienia otrzymali: Dorota Cienciała, Damian Zawadzki, Samuel Rabatin, Adela Ścisła i Adam Sajdok z przedszkola Trzyniec-Taras za pracę grupową w kategorii pierwszej. Tomasz Masár z Olbrachcic (kategoria II), Anna Jonszta z Olbrachcic, Aneta Adamiec i Ewa Mencner (obie

z Trzyńca I) oraz Agnieszka Kiedroń z Trzyńca VI (wszystkie w kategorii III). W kategorii IV wyróżniono: Dorotę Świder z Błędowic, Mariana Jochymka z Bukowca, Agatę Guńkę z Olbrachcic, Terezę Helis z Sibicy, Mateusza Fajkusa z Czeskiego Cieszyna, Gabrielę Śliż z Bystrzyca, Beatę Kajfosz z Cierlicka, Michała Cienciałę z Trzyńca VI oraz Magdaleny Mrózek i Dorotę Mendrok (obie z Trzyńca I). W kategorii V wyróżnienia otrzymali: Monika Martynek z Jabłonkowa, Wojciech Mendrek z Czeskiego Cieszyna oraz Jan Munka i Mateusz Lasota (obaj z Trzyńca I), natomiast kategorii najstarszej: Samuel Kukuczka z Czeskiego Cieszyna oraz Maria Cicha, Jerzy Szopa i Karolina Heczko, wszyscy z Trzyńca I.

Uroczystość rozdania nagród odbędzie się we wtorek 11 maja o godz. 11.00 w sali gimnastycznej szkoły-organizatora i będzie połączona z wernisażem pokonkursowej wystawy. (kor)

Pod patronatem »Głosu Ludu«: Kociołek z jajem

Na niezwykle doznania powinni się przygotować smakosze, którzy w sobotę 15 maja zjawiają się ośrodkiem Pasieczki w Koszarzyskach. Kierownik ośrodka i wiceprezes PTTS „Beskid Śląski”, Henryk Cieślak, wspólnie z Beskidzkim Klubem Kulinarnym ze Skoczowa organizuje tam w sobotnie popołudnie I Festiwal Beskidzkich Kociołków.

– Długo się zastanawiałem, jaką imprezą najlepiej by było wypromować nasz ośrodek – mówi Henryk Cieślak. – Festiwal Górski ostatnio ludzi nie przyciąga, postanowiłem więc z przyjaciółmi zorganizować imprezę kulinarno-folklorystyczną. Będzie ona nawiązywać do odbywającego się w tym dniu w centrum Koszarzysk „Mieszanie łowiec”. Mam nadzieję,

że nasza impreza się sprawdzi i że będziemy ją kontynuować w następnych latach.

Festiwal Kociołków ma charakter wyszehradzki, bo będą mu towarzyszyły dwa konkursy kulinarne. W pierwszym zmierzą się w przygotowaniu dania z kociołka ekipy profesjonalne z krajów Czwórki Wyszehradzkiej: Polski, Słowacji, Czech i

Węgier. W drugim – ekipy młodzieżowe z techników gastronomicznych z Cieszyna i Czeskiego Cieszyna. – Wszyscy uczestnicy konkursu zaprezentują się w strojach regionalnych – dodaje Cieślak.

Konkursowe zmagania nakręci ekipa telewizji węgierskiej. Dodatkową atrakcją będą dwa pokazy przygotowania „mistrzowskich ko-

ciołków”. Gulasz z dziczyzny ugotuje miejscowy myśliwy Jan Hudok. Natomiast gość z Hiszpanii, Carlos Gonzales-Tajera (będzie członkiem jury) ugotuje „Hiszpańsko-beskidzki kocioł z jajem”, czyli danie z... jader byka. Początek imprezy: ok. godz. 13.00, w godz. 21.00–24.00 – zabawa taneczna z zespołem „Cigánský vlas” ze Słowacji. (kor)

REKLAMA

»gazetacodzienna.pl

Śląsk Cieszyński on-line

gobeskidy.pl
serwis turystyczny gazetycodzienniej.pleurogminy.pl
serwis unijny Śląska Cieszyńskiego on-line

freak show



CIOS BIAŁO-CZERWONEJ RĘKAWICY

DAREK JEDZOK, www.blog.jedzok.com

Leo Strauss, wybitny myśliciel polityczny, ukuł ongiś termin „reductio ad Hitlerum”. Chodzi o sytuację, w której jeden z uczestników dyskusji z braku argumentów strzela z grubej rury i rzuca na tacę hasło „...tak robił Hitler/tak robili nazisci”. W netykietce, czyli etykietce blogów i dyskusji internetowych, zabieg ten opisuje tzw. prawo Godwina. W szerszym rozumieniu „argumentum ad Hitlerum” oznacza jakikolwiek niesprawiedliwie upraszczający cios poniżej pasa – zgodnie z prawami netykiety oznacza to koniec dyskusji, wszyscy uczestnicy są zwolnieni od dalszej argumentacji, a osoba stosująca taki chwyt jest uważana za przegraną.

Zauważyłem ostatnio, że na Za-

olziu pokutuje jeden utarty argument należący do tej grupy tanich chwytów. W dowolnej dyskusji na temat naszej mniejszości albo Macierzy prędkiej czy później pojawia się osoba, która – ni z gruszki ni z pietruszki – triumfalnie wskazuje palcem na oponenta ogłaszając „ty nie jesteś Polakiem”. W tym momencie oczywiście uważa przeciwnika za maksymalnie upokorzonego i skreślonego.

Kiedy opisywałem taką sytuację koleźce z Warszawy, zapytał niepewnie „aha, to jacyś nacjonalisci tam u was, tak?”. Wiele czasu zajęło mi wyjaśnienie, że ten rodzaj argumentacji nie jest stosowany przez ekstremistów, ale należy do stałego wyposażenia nie-

jednego zaolziańskiego dyskutanta.

W rozmowach ze znajomymi z Polski uświadomiłem sobie jednocześnie, jak strasznie kalekie są przez to nasze dysputy. Nie można zacząć żadnej poważnej rozmowy (albo nie daj Boże krytyki) bez śmiertelnie poważnych deklaracji w stylu hasła Kabaretu Moralnego Niepokoju – „jestem prawdziwym Polakiem, doję krowy, piję mleko, słucham Chopina”. Najpierw trzeba się przewencyjnie zabezpieczyć przed pomówieniem o niepolskość, a dopiero później ostrożnie przedstawić swoje tezy. Oczywiście nieustannie wypatrując, z którego kąta ringu przyleci w końcu cios biało-czerwonej rękawicy.

W naszej dyskusji nie ma wachla-

rza poglądów. Są dwie grupy, dwa kolory, dwa bieguny – Polacy i zaprzańcy. Nie ma faz przejściowych, nie ma innych kategorii. Albo jesteś Polakiem, albo szykuj się do długiej drogi w dół.

Największym paradoksem jest to, iż właśnie ta konieczność nieustannego udawania, że jesteśmy Polakami, dodatkowo nas od tej upragnionej polskości odrywa. Wynika bowiem z tego, jak głęboką niepewność i zazdrość w sobie tłamsimy. Niepewność co do tego, kim tak naprawdę jesteśmy. I zazdrość wobec Polaków zza Olzy, którzy – bez względu na światopogląd i filozofię życiową – po prostu i niezapręczalnie „są”.

felieton



W POSZUKIWANIU SENSU SMOLEŃSKIEJ TRAGEDII

JAROSŁAW JOT-DRUŻYCKI, www.kurjer.salon24.pl

Darek Jedzok, mój sąsiad z tejeże strony, poddając ostatnio („GL” 24. 4.) wnikliwej analizie zachowania po katastrofie lotniczej pod Smoleńskiem stwierdził, że jej, katastrofy, „największy tragizm polega (...) na tym, że – jak każdy wypadek – wydarzenie to pozbawione jest jakiegokolwiek sensu”. Tragedia ta ponadto „zdemaskowała (...) nieudolność polskich mediów, które dały się unieść fali rozpacz, rezygnując z rzeczowości i profesjonalizmu”, zaś w społeczeństwie powstał „szablon »poprawnej żaloby«, skreślający jakiegokolwiek nie-stadne, prywatne przeżywanie szokujących wydarzeń”.

Słuszna poniekąd konstatacja. Jednakże – skromnym moim zdaniem – zbyt ograniczona jak na etnologa, który zajmuje się zjawiskiem legend miejskich i innymi pokrewnymi zjawiskami współczesnej kultury. Czy roztrząsający się pod Smoleńskiem samolot z prezydentem i jego świtą zaiste jest wydarzeniem pozbawionym jakiegokolwiek sensu? Hej? Przede wszystkim staje się tekstem,

pewną narracją, która konstytuuje wspólnotę (a nie jednostkę), a więc staje się mitem.

Katastrofa samolotu Tu-154M pozwala nam być świadkami niezwykłego procesu, oto na naszych oczach rodzi się mit, czyli święta opowieść, która konstruuje każdą kulturę. Oto w sobotę 10 kwietnia 2010 r., mniej więcej kwadrans po dziewiątej (bo wtedy pojawiły się pierwsze informacje o tragedii) narodził się mit Lecha Kaczyńskiego. Najtrafniej ujął to Jan Maria Rokita (proszę łaskawie pogrzebać w internecie), mówiąc, że rzeczywistość przerosła wyobraźnię, albowiem to, co się stało realnie, odsuwa w cień manifesty i prorocтва jakie w XIX stuleciu oferowali nam Andrzej Towiański czy Juliusz Słowacki. Bo o czym mówi ów mit?

Był sobie raz Mały Prezydent pewnego kraju, który nazywa się Polonia. Taki kapkę anachroniczny, zagubiony w wielkim świecie. „Brzydkie kaczątko”, „głupi Jasio”, który zewsząd spotykał się z niezrozumieniem, z atakami, szyderczym

śmiechem. A to z powodu swego wzrostu, swego głosu, ale przede wszystkim dlatego, że strasznie tę swoją Polonię kochał, a kochać potrafił taką infantylną miłością. I w imię tej miłości przywraca Polonii bohaterów, przywraca jej pamięć. Wreszcie postanawia pojechać w takie miejsce, które jest Kłamstwem, kwintesencją Samego Zła, a które stanowi nieogracaną się bliźnię jego wielkiej miłości. Mały Prezydent doskonale wie, że jak tam pojedzie i wypowie Słowo, to zatryumfuje Prawda a ból zostanie ukojony, na zawsze. I leci tam na srebrnym ptaku ze wszystkimi ministrami, rycczami, dworzanami, najważniejszymi osobami w kraju. Ale gdy jest tuż u celu – nieszczęśliwie ginie. Samo Zło tryumfuje...

Ale oto nagle staje się cud! Bo śmierć Małego Prezydenta sprawia, że Kłamstwo zostaje obnażone, Prawda zwycięża, miliardom ludzi na całym świecie spadają z oczu łuski. Ale to nie wszystko, bo staje się cud przemienienia, Mały Prezydent jakby nieoczekiwanie zmartwychwstaje,

i dopiero w tym momencie wszyscy dostrzegają, że brano go za kogoś innego, a przecież tak naprawdę był herosem. I teraz wszyscy wielcy tego świata „od arabskich szejków po wielkich mocarzy” – jak ładnie to ujmie Rokita – zamierzają oddać mu pokłon i ukorzyć się przed nim. Wybierają się przeto na Zamek, gdzie Prezydent ma być pochowany wśród Królów i Herosów.

Ale Samo Zło raz jeszcze daje znać o sobie, jest czujne i nie daje za wygraną – z podziemi, z piekielnych czeluści wychodzi pod postacią Czarnej Chmury i sprawia, że drogi stają się nieprzejezdne, srebrne ptaki nie są w stanie poderwać się do lotu, a Królowie, Sułtani i Księżęta nie mogą pojechać, by dodać hołd Małemu Prezydentowi. Zjawiają się jednakże tacy, którym to się udaje, bo Samo Zło wcale nie jest nie do pokonania. I wtedy...

Tej opowieści nikt nie wymyślił, nikt jej nie napisał. Wszystko zdarzyło się naprawdę, tak mówi mit, a w nim jest i sens mój Drogi Sąsiedzie z tejeże strony.

NA KŁOPOTY Z POLSZCZYZNĄ:

Kolega jest zbyt spolegliwy

Słowo „spolegliwy” zapożyczone zostało z języka czeskiego „spolehlivý” i znane jest na południowym Śląsku. Słowo to funkcjonuje także w gwarze śląskiej – „spolegliwy” („Nasz rehtór to je spolegliwy człowiek”). Wyraz ten w polszczyźnie ogólnej (w gwarze również) oznacza człowieka, na którym można polegać, człowieka rzetelnego, godnego zaufania. Mimo to trzeba powiedzieć, że w ogólnej polszczyźnie wyraz ten jest raczej mało znany. Większość słowników nie odnotowuje go. Znajdziemy go jednak w np. Wielkim Słowniku Popranej Polszczyzny (PWN), gdzie pod hasłem „spolegliwy” znajdziemy... męskoosobowy „spolegliwy”, stopień wyższy „bardziej spolegliwy”, rzadziej spotykamy się z formą „spolegliwszy”... – może częściej w języku potocznym. Książkowe „spolegliwy” oznacza tyle, co „taki, na którym

można polegać”. Spotykamy się więc z takimi zdaniami czy połączeniami jak „Spolegliwy przyjaciel”.

Pierwotne znaczenie wyrazu spolegliwy, spopularyzowanego przez prof. Tadeusza Kotarbińskiego brzmi „godny zaufania, taki, na którym można polegać”. Prof. Kotarbiński pisał: „W minionym roku nawytykaliśmy telewizji grzechów sporo, nie od rzeczy będzie rozpoznać nowy w nastroju bardziej spolegliwym”. W ostatnich czasach, słuchając wielu wypowiedziających się osób, mam wrażenie, że wyraz „spolegliwy” niejako zmienił swoje pierwotne znaczenie. Dzisiaj bowiem okazuje się, że jest stosowany w znaczeniu człowieka raczej ugodowego, który nie stwarza problemów. Zmianę znaczenia tego wyrazu niektóre słowniki zaaprobowały, np. „Uniwersalny słownik języka polskiego”

PWN pod redakcją prof. St. Dubisza, inne natomiast nie.

Być może, jak twierdzi prof. Mirosław Bańko, znaczenie potoczne nie jest dialektyzmem, lecz powstało przez analogię do innych przymiotników o zakończeniu „-liwy”, a nazywających pewną skłonność, np. „kłótlivy, łamliwy, płochliwy”. Warto przypomnieć, że większość przymiotników zakończonych właśnie na „-liwy” odnosi się do osób czy rzeczy, które ulegają czemuś lub mają skłonność do czegoś. Mówimy więc np. „wrażliwy”, czyli „łatwo reagujący nawet na słabe bodźce, „czuły”, „uczuciowy”, „łamliwy”, czyli „łatwo się łamiący”, „wadliwy” – „mający wady, usterki”, „płochliwy” – „łatwo się płoszący”, „kłótlivy”, czyli „mający skłonność do kłócenia”. Być może właśnie dlatego często możemy się spotkać z tym, że „spolegliwy” koja-

rzy się niektórym jako „łatwo ulegający”.

Wyraz „spolegliwy” według nowych słowników to: 1. „taki, który wzbudza zaufanie i można na nim polegać”. Mówimy więc np. „Józek jest i zawsze był spolegliwym przyjacielem”; „Pan Władysław był spolegliwym żołnierzem”. 2. potocznie „taki, który łatwo ustępuje i podporządkowuje się innym”. „Justyna jest zbyt spolegliwa wobec koleżanek”; „Kolega jest zbyt spolegliwy”.

Warto na zakończenie podkreślić, że użycie słowa „spolegliwy” w znaczeniu drugim, czyli jako „uległy” jest przez część językoznawców uważane za błędne. Z drugiej strony niektóre słowniki, jak wspomniano wyżej – zwłaszcza te nowsze – zaakceptowały tę zmianę znaczeniową, aczkolwiek słowo w tym znaczeniu uważane jest za potoczne. JAN KUBICZEK



KOMENTARZ

Jak nas policzą?

Lubimy mieć dużo opcji do wyboru. Daje nam to poczucie swobody. Zasady przyszłorocznego powszechnego spisu ludności umożliwiają, by w miarę swobodnie potraktować swą narodowość. Można ją wpisać lub nie – decyzja należy do nas. Można też wpisać dwie narodowości równocześnie. Niektórym może to odpowiadać, choć wiele osób nie pojmując, jak można się czuć równocześnie i Polakiem, i Czechem. Rozmawiałam o tym z członkami PZKO w Dąbrowie. Dla nich było oczywiste, że narodowość jest jedna. I to dobrze. Bo, jak się przekonał, wpisanie dwóch narodowości może spowodować, że liczba Polaków żyjących w RC statystycznie znów zmaleje. Ci, co wpiszą dwie narodowości, znajdą się w osobnym „okienku” tabelki statystycznej. Jaki to będzie miało wpływ na ostateczną liczbę Polaków, nikt nie jest w stanie nam wytłumaczyć. Okazuje się, że przepisy nie określają tej sprawy. Może się zdarzyć, że w jakiejś gminie będzie brakowało pół procenta mieszkańców polskiej narodowości do limitu 10 procent, który zakłada powołanie do życia komisji ds. mniejszości narodowych i umożliwiała wprowadzenie podwójnego nazewnictwa. Zarazem część osób zadeklaruje dwie narodowości, w tym polską. Czy można ich będzie zaliczyć do kategorii Polaków i dzięki temu osiągnąć potrzebnych 10 procent? W dziale legislacyjnym Ministerstwa Spraw Wewnętrznych powiedziano nam, że to zależy od interpretacji ustawy o gminach. Centralnych wskazówek na ten temat nie ma. Nie polegajmy na tym, że władze naszych gmin zinterpretują ustawę w sposób dla nas przychylny. Wpiszmy do odpowiedniego okienka jedną narodowość, polską.

DANUTA CHLUP

PRZECZYTANE

Na piechotę

Po wejściu Polski i Czech do strefy Schengen mieszkańcy Cieszyna i Czeskiego Cieszyna zaczęli bez przeszkód korzystać z tego, co jest lepsze albo tańsze u sąsiadów. Polacy prostują zęby u czeskich ortodontów, chodzą na niedzielne obiady do popularnej włoskiej restauracji w Czeskim Cieszynie, noszą ubrania do pralni, latem korzystają z tamtejszego basenu. Czesi przyjeżdżają do polskiej części miasta m.in. po ciasta i na zakupy na targowisku. Jest jednak spory problem. Już kilka lat temu pojawił się pomysł uruchomienia polsko-czeskiej komunikacji między miastami. Niestety, nigdy nie doczekał się realizacji. Burmistrz Cieszyna Bogdan Ficek mówi, że uruchomienie takiego połączenia nie jest proste. Przede wszystkim Zakładowi Gospodarki Komunalnej, który zajmuje się komunikacją autobusową na terenie miasta, jako jednostce budżetowej nie wolno było prowadzić działalności za granicą kraju. To się już zmieniło, bo od początku roku cieszyński ZGK jest spółką. Pozostają inne przeszkody, ale te są już łatwiejsze do pokonania. To np. znalezienie partnera za Olzą czy uregulowanie sprawy wzajemnych rozliczeń. ZGK pracuje nad koncepcją uruchomienia połączenia między miastami. – Na pewno trochę to potrwa – zaznacza Ficek.

(„Gazeta Wyborcza”)

Wierni z Zaolzia obejrżeli Całun Turyński



Fot. MARIAN CARBOL

W pielgrzymce trwającej od 25 do 29 kwietnia br. wzięli udział parafianie z Czeskiego Cieszyna i kilku innych miejscowości Zaolzia, a także z drugiej strony Olzy.

Wierni z Zaolzia skorzystali z okazji, jaka nadarza się bardzo rzadko i wyjechali do włoskiego Turynu obejrzyć Całun Turyński, przechowywany w katedrze pw. św. Jana Chrzciciela. Płótno, w które – jak wierzą chrześcijanie – został owinięty po

śmierci Jezus Chrystus, udostępnił dla zwiedzających po 10 latach – i to tylko przez 40 dni.

W pielgrzymce trwającej od 25 do 29 kwietnia br. wzięli udział parafianie z Czeskiego Cieszyna i kilku innych miejscowości Zaol-

zia, a także z drugiej strony Olzy. – Oprócz Turynu zwiedziliśmy niezwykle ciekawe miejscowości, jak Einsiedeln, Locarno (sanktuarium maryjne w Szwajcarii), Oropa w górach Piemontu, Sirmione (urokliwe miasteczko na południu

włoskiego jeziora Lago di Garda), Veronę oraz Cortinę d'Ampezzo w Dolomitach. Pragniemy serdecznie podziękować naszym przewodnikom duchowym ks. Januszowi Kiwakowi, ks. Piotrowi Oskwarkowi, ks. Tomaszowi Stachniakowi oraz

bratu Andrzejowi Zach, przeorowi braci bonifratrów, a także wszystkim pielgrzymom za wspaniałą wspólnotę – napisali w liście do redakcji organizatorzy pielgrzymki, Jadwiga i Franciszek Frankowie.

(dc)

W PIERWSZYCH DNIACH MAJA 1945 ROKU POLSKA CHCIAŁA PRZEJĄĆ WŁADZĘ NA ZAOLZIU

To były dwa dni pełne emocji

Przed 65 laty Armia Czerwona wyzwoliła Zaolzie. Skończyło się sześć lat okupacji niemieckiej, podczas której na Zaolziu zginęło wielu jego mieszkańców, przede wszystkim polskiej narodowości. Wielu ludzi oczekiwało, że koniec wojny przyniesie regionowi rzeczywistą wolność. A także że nasz region mógłby powrócić do Polski. O pierwszych dniach maja 1945 na Zaolziu rozmawiamy z historykiem Uniwersytetu Śląskiego w Katowicach, Krzysztofem Nowakiem.

Cały Śląsk Cieszyński został wyzwolony przez Armię Czerwoną dopiero w pierwszych dniach maja, kiedy inne regiony już od kilku nawet miesięcy cieszyły się wolnością...

Wojska sowieckie przekraczają Olzę 3 maja, bo cały Śląsk Cieszyński miał zostać zajęty przez Armię Czerwoną. Ale już wcześniej rząd komunistyczny w Warszawie – bo rząd londyński był w tym momencie poza nawiasem – zgłasza wobec władz czechosłowackich pretensje wobec Zaolzia, chce zachować ten region w granicach Polski, jak było przed 1 września 1939 roku. Już na przełomie grudnia 1944 i stycznia 1945 roku dochodziło do rozmów czechosłowacko-polskich w Moskwie. Czechosłowacja chciała wtedy wymusić na Polakach oświadczenie, że uznają rząd lubelski, komunistyczny, pod warunkiem, że Polska zrzeknie się praw do Zaolzia. Polska się na to nie zgodziła, Władysław Gomułka i Bolesław Bierut te żądania odrzucili. Po naciskach Stalina Czechosłowacja uznała tymczasowy rząd polski bez warunków wstępnych. W pierwszych dniach maja 1945 sytuacja się zmieniła, była podobna do tej z jesieni roku 1918. Decydowały fakty dokonane. Władza leżała na ulicy. Już w marcu w Krakowie powstał Polski Komitet Zaolziański złożony z uchodźców znad Olzy, na czele z Karolem Musiołem. Członkowie Komitetu

przyjeżdżają 3 maja do Czeskiego Cieszyna. W tym dniu w hotelu Piast, dawnej Polonii, powstała Tymczasowa Rada Narodowa Zaolzia. Około 400 osób zebrało się na manifestacji i praktycznie Rada przejęła władzę na Zaolziu. 4 maja działa jeszcze Tymczasowa Rada Narodowa dla Zaolzia, polska milicja obsadza cały teren, na którym przeważała ludność pol-

ska – dworce kolejowe, budynki publiczne, a także urzędy gmin. I wtedy ważyły się losy Zaolzia.

Dlaczego wówczas nie występuje też strona czeska?

Jeszcze tu nie było czeskich władz, dopiero 3 maja przyjeżdżają do Opawy działacze czechosłowaccy z Koszyc. Ale już 4 maja przyjeżdża nad Olzę łącznik od generała

Ludvíka Svobody na rozmowy z administracją sowiecką. Po tym spotkaniu do hotelu Piast przychodzi delegacja ludności czeskiej z sowieckim komendantem Czeskiego Cieszyna, kapitanem Bałajanem, i dochodzi do rozwiązania Rady. Wtedy jeszcze przekraczają Olzę oddziały polskiej milicji, by wspomóc Polaków. W ciągu paru godzin są jednak odwołane przez majora Krasnikowa, komendanta Cieszyna, który też otrzymał rozkazy odwołania polskich oddziałów. W gminach polska władza trwa jeszcze około tygodnia, do 9 maja, ale w samym Czeskim Cieszynie polskie rządy już się kończą na dobre tego 4 maja. Co jednak ciekawe, jeszcze 5 maja z Katowic przyjeżdża nad Olzę grupa operacyjna, która też miała za zadanie objąć Zaolzie. Przyjeżdża nawet cała obsada personalna dla poszczególnych działów życia gospodarczego, politycznego, nawet urzędów bezpieczeństwa, cała złożona z Zaolziaków. Ta grupa jednak w tym dniu nie może już przekroczyć Olzy. Na Zaolziu przejmują praktycznie władzę Czesi.

Moja babcia opowiadała, że ludzie modlili się pod koniec wojny o to, by „nawet diabeł przyszedł, byleby już Niemcy odeszli”. Wkrótce jednak zrozumieli, że ta nowa rzeczywistość nie będzie tak różowa...

Rozumiem te słowa pana babci, bo tutaj na Śląsku Cieszyńskim oku-

pacja trwała rzeczywiście najdłużej i była bardzo okrutna. Zaolziacy myśleli, że nic gorszego ich już spotkać nie może. Marzyli też o Polsce, ale okazało się, że Zaolzie do Polski ponownie nie powróci, tak jak w roku 1918. Musieli tę rzeczywistość zaakceptować. Inna sprawa, że komuniści, którzy wówczas objęli już praktycznie władzę, a wśród których sporo było też Polaków, nie jawili się tak groźnie, jak czeszy szowiniści w latach 20. i 30. Niedługo jednak zrozumieli, że się mylili. Rozwiązano większość polskich przedwojennych organizacji, które wznowiły działalność po wojnie. Polacy mogli się skupiać wyłącznie w Polskim Związku Kulturalno-Oświatowym i Stowarzyszeniu Młodzieży Polskiej, które powstały w 1947 roku. SMP jednak i tak wkrótce włączono do Czeskiego Związku Młodzieży, czyli praktycznie zlikwidowano. Trzeba było poczekać dopiero na zmiany polityczne w Polsce i Czechach, do których doszło pod koniec lat 80. Warto jednak wspomnieć o tym, że spory czechosłowacko-polskie o Zaolzie były jeszcze żywe do końca lat 40., podobnie jak na innych pogranicznych terenach, na przykład na Ziemi Kłodzkiej. Konflikty te wyciszył dopiero Stalin, który chciał wybudować silny blok wschodni i nie na rękę mu były takie spory. Ale to już inna historia...

Rozmawiał: JACEK SIKORA



Fot. JACEK SIKORA

Historyk Krzysztof Nowak

okna a dveře
Slovaktual 20 roků
1990 - 2010

začal se rok překvapení

PROFILOVÝ SYSTÉM ID 8000
ŠPIČKOVÉ VLASTNOSTI
BEZKONKURENČNÍ CENA

- ... moderní dynamický design s vlepěným trojsklem
- ... trojsklo $U=0,6W/m^2K$
- ... okno $U=0,78W/m^2K$
- ... tři těsnění v profilu

Veškeré informace vám rádi poskytneme v prodejně na ul. Lidická 624 TŘINEC
tel: 558 340 878 - 775 751 164
slovaktualtrinec@seznam.cz 775 221 164

NEČEKEJTE NA LÉTO, KUPTE SI OKNA ZA KVĚTOVÉ CENY + ŠVÝCARSKÁ KVALITA ZA ČESKÉ CENY +

Zelena úsporám

i3 by illbruck
TREMCO
illbruck

www.slovaktual.eu slovaktualtrinec@seznam.cz

GL-330

CZYTAJ NAS CODZIENNIE!
www.glosludu.cz
Codziennie aktualizowany serwis o Polakach na Zaozlu
Codziennie nowe informacje

DŘEVOPRODEJ NÁVSÍ

trans lignum BM

Skorzystaj z wiosennej oferty obniżonych cen podbitek

- Lazury, bejce do drewna OSMO i Reobars
- Belki klejone, płyty OSB

www.translignumbm.cz tel. 558 339 705

GL-304

Wydawca »GŁOSU LUDU« poszukuje kandydatów na stanowisko:

DZIENNIKARZ - REDAKTOR

Oferujemy interesującą i ambitną pracę oraz możliwość rozwoju zawodowego w zespole gazety Polaków w Republice Czeskiej.

Najważniejsze obowiązki:

- przygotowywanie artykułów i materiałów prasowych
- redakcja tekstów

Wymagania:

- dobra znajomość tematyki zaolziańskiej
- udokumentowana umiejętność opracowywania i redagowania tekstów
- wysoka kultura osobista, odpowiedzialność i umiejętność organizowania czasu pracy
- znajomość języka polskiego i czeskiego
- posiadanie prawo jazdy
- mile widziane doświadczenie zawodowe.

UWAGA!
Pełny etat, umowa na czas nieokreślony!
Prosimy o przesłanie aplikacji (CV oraz list motywacyjny) na adres e-mailowy:
info@glosludu.cz

Husqvarna

Inspirujcie se velkou jarní akcí Husqvarna

HUSQVARNA R 145SV
Sekačka s variabilní rychlostí pojezdu, systémem TrioClip a ocelovým žacíim ústrojím.
■ Motor Briggs & Stratton - objem válce 190 cm³ - šířka sekání 44 cm - rychlost pojezdu 0-5 km/h - objem koše 53 l.

Akční cena: 11.590 Kč
Běžná cena: 12.590 Kč
MĚSÍČNÍ SPLÁTKA: 580 Kč*

HUSQVARNA 323R-II
Lehký křovinořez s výkonným motorem E-Tech II. Ergonomické rukojeti pro pohodlný postoj.
■ Objem válce 24,5 cm³ - výkon 0,9 kW - hmotnost 5,1 kg (bez příslušenství).
Součástí nabídky jsou chrániče sluchu a ochranné brýle v celkové hodnotě 604 Kč.

Akční cena: 10.990 Kč
Běžná cena: 11.990 Kč
MĚSÍČNÍ SPLÁTKA: 550 Kč*

Husqvarna FINANCOVÁNÍ
PRODEJ NA SPLÁTKY

*Přímá platba 10 %, počet splátek 20, RPSN od 12,59 %.
Prodej na splátky jen v prodejnách označených logem Husqvarna financování. Husqvarna financování je zajištěno společností Essox, s.r.o. Ceny jsou pouze doporučené včetně DPH. Akce platí do 31. 5. 2010.

Společnost Husqvarna řídí nepřetržitý vývoj výrobků a vyhrazuje si právo změnit design, specifikace a vybavení bez předchozího upozornění. Husqvarna je registrovaná ochranná známka. Copyright © 2010 Husqvarna AB (publ). Všechna práva vyhrazena.

Navštivte naši prodejnu:
JABLUNKOV, U Horalky VALA TŘINEC, 1. máje 260
tel.: 558 340 150, 777 020 572 www.les-zahrada.cz tel.: 558 335 423, 777 020 578

GL-318

Podlahové centrum

www.podlahovecentrum.eu
Třinec, ul. Erbenova 811
gsm: 739 524 844
tel: 558 989 811

Sprzedaž i montaż podłóg:

- laminowane
- drewniane
- korkowe
- wykładziny i dywany
- podłogi PVC

CIEKAWY PROMOCJE ZAPRASZAMY

GL-303

www.AUTOKANTOR.cz
Vendryně 999, 73994 tel: 558 350 475

UWAGA!!!
Rusza wiosenna promocja z cenami, które stają na głowie!

Juž od **274.900,-**

Zapraszamy do Salonu Suzuki w Wędryni.

GL-115

REVOLT S.R.O. 558 332 882

REWITALIZACJA WIELKOPŁYTOWYCH BLOKÓW
DOCIEPLANIE BUDYNKÓW
SYSTEMY SOLARNE

Pomożemy Wam z dotacją ... ciepło domowego zacisza

www.fachmani.cz

GL-186

MONTÁŽ SÁDROKARTONU

stropy, přičky, podhledy, půdní vestavby, bytová jádra, obklady stěn.

www.heczko-sadrokarton.cz
tel.: +420 737 104 366
e-mail: milhe@seznam.cz

GL-291

POLSKA FIRMA REMONTOWO-BUDOWLANA oferuje kompleksowe wykończenia wnętrz płyty kartonowo-gipsowe (sadrokarton) tynki cienkowarstwowe tapety natryskowe system DIACOLOR i GOTELE

Andrzej Stuchlik, tel. +48 501 080 378
e-mail: andrzejstuchlik@o2.pl
www.stuchlik.com.pl

GL-187

RESTAURACJA DWORCOWA
Czeski Cieszyn, Tel. 558 711 594

Otwarte codziennie!

- przyjemna atmosfera
- kuchnia domowa
- bar szybkiej obsługi
- możliwość organizowania imprez towarzyskich

GL-319

Blach Stal PRODUCENT BLACHY DACHOWEJ!

Super Promocje!

Cieszyn
ul. Stawowa 22
+48 509 004 021
www.blachstal.pl

GL-217

VITALITY Slezsko, s.r.o.
Kompleks sportowy Wędrynia

Plac zabaw Minigolf OTWARTE Ogródek

więcej znajdziesz na:
www.vitalityslezsko.pl

GL-609

Alfa Autosklo Czeski Cieszyn, Fabryczna 1949/11
tel.: 558 711 551, kom.: 731 000 048

- Serwis partnerski Českéj pojistovny a.s.
- Bezplatna wymiana szyb

Przyciemnianie szyb samochodowych

- Różna przepuszczalność światła - kilkuwarstwowe
- Zwiększają bezpieczeństwo - zapewniają prywatność
- folie CPFilms - produkcja USA

www.alfaautosklo.cz

GL-212

POP ART 79

Witajcie kinoluby i filmojady! Widocznie wasz głód nadal jest nienasycony nawet po tygodniowej uczcie w Cieszynie. Na gut – zapraszam więc na mały aperitif w postaci PopArtu o posmaku celuloideu.

DUŻA RECENZJA

The Room (2003)

Wiele razy przedstawiałem tutaj filmy wybitne, przełomowe i perfekcyjne. Pora na zmianę. Usiądźcie wygodnie i cieszyć się jak małe dzieci, bo oto przed wami prawdopodobnie najgorszy film wszechczasów. Film epicko spaprany i porywający swoją amatorszczyzną, jednym słowem – kult.

To pompacyjne wprowadzenie nie ma w sobie ani krztyny przesady – krytycy nadali temu dziełu ksywę „Obywatel Kane złych filmów”. The Room jest dziełem reżysera o imieniu Tommy Wiseau, który sam napisał scenariusz, tworzył większą część sztabu technicznego, osobiście załatwiał fundusze i kupował sprzęt, a w końcu zagrał także główną rolę. Nie trzeba chyba dodawać, że we wszystkich tych czynnościach radził sobie jednakowo źle. Bardzo źle.

Filmu nie da się opisać – trzeba go zobaczyć, i to najlepiej w grupie znajomych, aby spotęgować wrażenie. Jest tak strasznie obciachowy i pozbawiony jakiegokolwiek sensu, że fanom filmów po prostu przepalają się wszystkie obwody. Bez względu na to, czy pierwszą reakcją widza był szok, gniew, nuda czy niedowierzanie – po kilku minutach puszczają wszelkie bariery myślowe i dają się unosić absurdalnej atmosferze tej cudownie partackiej roboty. Na czym polega urok tego dzieła?

Niemożliwe jest opisanie wszystkich aspektów tej porażki. W dialogach cały czas powtarzają się te same kwestie, postacie mówią o niczym i do niczego nie zmierzają. Wszyscy witają każdego nowego bohatera pojawiającego się na ekranie. Scenariusz jest pozbawiony jakiegokolwiek konkretnej fabuły, poszczególne wątki pojawiają się zniemacka i są rozbudowywane przez 5 minut męczącej rozmowy. Kiedy widz zaczyna się spodziewać jakiegoś punktu oparcia, wątek znika i nigdy już nie wraca. Bezsensowne jest także zachowanie się postaci – kilka razy wszyscy bohaterowie ni stąd ni zowąd wychodzą na dwór, aby porzucić sobie piłką do futbolu amerykańskiego. Nikt nie wie dlaczego.

Dodatkowego posmaczku dodają filmowi zmiany obsady – aktorzy w pewnym momencie uświadomili sobie, w jak tragiczny projekt dali się wpakować i uciekali, gdzie pieprz rośnie. Wiseau wcale się tym nie przejmował, dana postać znika z filmu bez słowa wyjaśnienia, a na jej miejsce przychodzi całkowicie inny bohater. Gwoździem programu jest jednak aktorstwo samego autora, natuszczyka o dosyć specyficznej uro-



dzie i przyciężkim akcencie. Wiseau przez cały czas mówi i porusza się jak osoba znajdująca się pod wpływem silnych środków uspokajających, swoje monologi przerywa krótkim śmiechem socjopaty nawet w tych najbardziej nieodpowiednich chwilach.

Ta wybuchowa mieszanka po prostu musiała znaleźć swoich fanów. Film szybko zyskał miano kultowego, w amerykańskich miastach organizowane są pokazy, na które przychodzą setki ludzi. Uważni fani dostrzegli w filmie pewną ciekawostkę – elementem wystroju pokoju gościnnego jest ramka na zdjęcia rodzinne, w którą wstawione jest zdjęcie... łyżki. Do rytuałów należy więc nie tylko rzucanie piłką do futbolu podczas stania w kolejce na film, ale też przynoszenie na seanse kilku łyżek. Za każdym razem, gdy na ekranie pojawia się ramka ze zdjęciem, na scenę sypie się gęsty deszcz kilkuset sztuczków.

Stawa filmu osiągnęła ostatnio także Europę – odbywają się już pierwsze małe pokazy w klubach studenckich. Czekam niecierpliwie, aż dotrą na nasze tereny. Łyżeczki mam już spakowane.

ŚWIEŻE BUŁECZKI

* **Opętani (Podivní, The Crazies)** – ostatnio dobrze się dzieje w kinie grozy. Coraz częściej prymitywne rąbki zaczynają być postawione na naprawdę solidnym warsztacie technicznym i scenariuszu z całkiem niezłe narysowanymi postaciami. Tak jest właśnie w przypadku tej przeróbki klasyki George'a Romero z 1973 roku. W małym, odizolowanym miasteczku na południu USA zaczynają się mnożyć dziwne zachowania ludzi. Gdy dobrzy znajomi



Zdjęcia: ARC

i sąsiedzi wpadają w dziwny trans i zachowują się agresywnie, szeryf zaczyna podejrzewać, że może to być spowodowane jakąś chorobą. Film jest pełnokrwistym horrorem, uzupełnionym o sympatyczną dawkę psychologii i komentarza społecznego. Wierzę w lepsze jutro.

* **Legion (Legie)** – pismo święte stanowiło przez kilkadziesiąt lat inspirację dla powstania największych dzieł europejskiej literatury. Ciekawe, że za każdym razem, kiedy sięga po nie kino, zabawa kończy się fiaskiem. Legion jest kinem akcji zbudowa-

nym na podstawie Apokalipsy Św. Jana – przy czym scenarzyści potraktowali temat po amerykańsku, czyli płasko i dosłownie. W wyniku ich starań powstało filmidło tak boleśnie łośpatologiczne i naiwne, jak szkolne przedstawienie o pasterkach zmierzających do stajenki. Po wstępnym stworzeniu klimatu globalnej apokalipsy i definitywnego, niszczącego



starcia sił anielskich i piekielnych na scenę wjeżdża Michał Archanioł (Paul Bettany, którego zresztą bardzo lubię) z pełnym bagażnikiem spluw. Archanioł zabarykaduje się z paczką śmiertelników na stacji benzynowej i zaczyna rozważać nadchodzące demony. Litości.

* **Percy Jackson i Bogowie Olimpijscy: Złodziej pioruna (Percy Jackson: Złodziej błysku)** – nie ma litości dla Biblii, nie będzie jej też dla mitów greckich. W kinach pojawił się pierwszy odcinek serii o przygodach Percy'ego, amerykańskiego nastolatka, półboga, syna Posejдона. Jak mówi klasyk – Parandowski obraca



się w grobie, osiagając moc turbiny średniej wielkości. Takiego obciachu nie było od czasu słynnej Xeny. Uma Thurman jako Meduza ukrywająca oczy za wypasionymi okularami przeciwsłonecznymi. Persefona jako znudzona, napalona nimfomanka u boku Hadesa o aparycji gwiazdy rocka. Od razu na wstępie główny bohater zostaje zaatakowany przez Furię z mitologii rzymskiej (!!!) – która pewnie uczestniczyła w filmie w ramach wymiany studenckiej z greckimi Eryniami. Pierwsze badania naukowe dowodzą, że po jednym obejrzeniu tego filmu iloraz inteligencji widza spada o 20-30 punktów.

I szlus. Muzykalnych PopArcistów zapraszam za dwa tygodnie, wzrokowców za miesiąc. Do przeczytania!

Rubrykę przygotował:
DAREK JEDZOK

nasza recenzja

Neruda – »Neruda«

Po projektach J.A.R. i Monkey Business światło dzienne ujrzało w ostatnich dniach trzecie wcielenie niesamowitego Romana Holego, formacja Neruda. Jeżeli ktoś nad życie kocha czarny funk, soul i rap, w Czechach może poczuć się poniekąd niekomfortowo. Holý uchodzi trochę za dziwaka, a to paradoksalnie ratuje całą sytuację. Nikt jego muzyki nie traktuje do końca poważnie, włącznie z samym Romanem Holým. O ile jednak twórczość zespołów J.A.R. i Monkey Business oscyluje głównie wokół tanecznych rytmów, o tyle nowe oblicze kędzierzawego Romka jest mocno rockowe. Znowu bardzo niepoważne, ale do tego z biegiem lat zdążyliśmy się już przyzwyczaić.

Pierwszoplanowymi postaciami Nerudy są Roman Holý jako główny kompozytor dwunastu utworów i Matěj Ruppert w roli wokalisty. Ruppert już w Monkey Business udowodnił, że śpiewać potrafi, z Nerudą wspiał się tymczasem na jeszcze wyższy poziom. W otoczeniu ostrych gitar, miejscami wręcz w punkowych klimatach, Ruppert czuje się równie znakomicie, jak pośród tanecznych beatów. Czeskiej scenie muzycznej brakuje takich kameleonów, a więc każde próbie wybicia się z szarości warto przyklasnąć. Neruda w dodatku oferuje tuzin wysmienionych rockowych kawałków, nagranych z polotem i ze specyficznym poczuciem humoru. Nic dla sztywniaków czy religijnych fanatyków. Wystarczy zresztą spojrzeć na okładkę płyty.

Już pierwsze wrażenie, jakie nasuwa się wraz z otwierającym krążek kawałkiem „Kdyż zhasło słońce”, jest jak najbardziej pozytywne. Do-



bry, transowy motyw, apokaliptyczna atmosfera, dynamiczne perkusje. Pod względem kompozytorskim Holý nie grzeszy na tym albumie oryginalnością, ale jakoś potrafię mu wybaczyć. Słuchać wyraźne inspiracje takimi zespołami, jak Faith No More czy Ministry, ze słowiańskim wokalem Rupperta naleciałości są jednak lekko strawne i wcale nie przeszkadzają. Kotwicami, które powstrzymują Nerudę przed zanurzeniem się w nurt przesadnej ironii, są cztery – dla mnie najważniejsze – kompozycje na płycie. Zaczynamy: „Betonový boty” – trzeci temat albumu, z wystrzałowym refrenem i dołączającą gitarą; „Hledání” – spokojna, soulowa piosenka, szkoda, że tak krótka, bo chciałoby się więcej i więcej; „Rodinný pouta” – świetny tekst, ale też niesamowita aranżacja i dramaturgia; „Zajatci testosteronu” – taki typowy hit z szuflady Romana Holego, nadający się spokojnie na którąś z płyt Monkey Business. „Neruda” potrafi też być absurdalny do bólu, wystarczy posłuchać utworu „Duchovní”. Charles Bukowski klaszecz za zaświatów.

JANUSZ BITTMAR

ALE HECA

Rechtorka sie pyto dziecek:

– Wiyecie, jaki je Pónbóczek?

Stowo jedyn uczyni, mówi:

– Co ci też przyszło do głowy?! – zahruzila sie rechtorka.

– Przeca zech go widziol na własne oczy. Ni mógech roz w nocy zasnyć. Dziwóm sie, naroz przyszlo ku łóžku taty cosi biolęgo. Tata sie obudził i prawi: „Pónbóczku, zaś chcesz?!”

Po wieczery chłop sie pyto baby:

– Postóchej, czy móglibyśmy dzisio zmiynić pozycję?

– Czemu ni?! Póđz, bier zielozko i deske do biglowanio, a jo sie rozwalym przed telewizorym.

Zynek wrócił w wczasów i chwoli sie koledze, że wędrowol po puszczy. Na co tyn kolega:

– A propo puszczenio: twoja baba je jeszcze w sanatoryjce?

– Proszym wyboczyć panie kierowniku, ale w tym miesiacu zech nie dostol prymiji – prawi Janowi szefowi. Na co kierownik:

– Wyboczőm, Janie, wyboczőm.

– Witam panie Kowalski, no i jak tam z pańską pamięcią?

KRZYŻÓWKA

Nagrodę (do odbioru w redakcji) za rozwiązanie ostatniej krzyżówki otrzymuje **Jan Kantor** z Gutów.

Rozwiązanie dodatkowe krzyżówki z 29 kwietnia:
U SKĄPEGO ZAWSZE PO OBIEDZIE.

– Dziękuję, dobrze... a kim pan właściwie jest, że mnie wypytuje o takie rzeczy?

Sylwia spotyka sąsiadkę.

– Mój stary poszedł dzisij na ryby, ale na pewno nic nie przyniesie do domu.

– Pani jasnownicząca?

– Nie, ale w sklepie już drugi miesiąc są tylko konserwy.

– Każdy chłop, jak sie jyny na mnie podziwo – chwoli sie Kasia kolezanice – mówi, że mu sie podobóm.

– Ale potym ci już tego nie mówi?...

W restauracji:

– Dejcie mi to dani, kiere jy tyn pan pod ścianóm.

Za chwile kelner wraco z podbitym okiym i prawi:

– Niestety, tyn pan za nic na świecie nie chciol oddać swegojio danio.

Podchodzi na plaży nudystów do baby kulturysta, napino mięśnie i mówi:

– Ale móm mięśnie! Bómba, ni?

Na co óna:

– Ja, jyny mosz jakisi mały lónt do tej bómby...

PSP Oldrzychowice, kl. 1-5



Pierwszy rząd od lewej: *Beatka Bruk, Zuzia Lisztwan, Adaś Haltof, Stasio Heczko, Parys Papadamakis, Aleksandra Vavroš, Katarzyna Vavroš, Damir Galijašević.* Drugi rząd od lewej: *Gerson Mazur, Tomasz Bruk, Dawid Adámek, Mirek Farana, Dawid Folwarczny, Marek Folwarczny, Lidzia Nižňanská, Karolina Madzia, Danka Haltof.* Nieobecni: *Tereska Mrózek, Anetka Kónig, Agata Turoň.*

PSP Ropica, kl. 1-5



Od lewej: *Anna Fučiková, Natalia Oczadlá, Jan Krężelok, Veronika Galandžárová, Mateusz Kiedroň, Elizabeth Ulmanová, Klára Revendová, Monika Krężelok, Jakub Rusnok, Anna Krężelok, Tereza Galandžárová, Aneta Dostal, Anna Szkuta.* Nieobecni: *Roman Schneider, Daniel Piwko.*



Klasa elokowana w Nieborach. Od lewej: *Adam Krężelok, Michal Sikora, Denisa Oczadlá, Dominik Grzegorz, Krystian Cichy, Filip Rusnok, Beata Bardoň, Robin Sládeček.*

ROMAN SEKULA



Fot. JACEK SIKORA

Mam 26 lat. Choć urodziłem się w Trzyńcu w szpitalu Na Sośnie, w pierwszych latach mojego życia mieszkaliśmy w Czechach. Ojciec był zawodowym wojskowym, oficerem czeskiej armii, i krążyliśmy z rodziną między Hradcem Kralowej i Taborem. Na Zaolzie powróciliśmy dopiero w 1990 roku. Polską szkołę podstawową skończyłem w Czeskim Cieszynie, potem zdałem maturę w Gimnazjum Polskim. Po krótkim epizodzie ze studiami w Polsce powróciłem znów na Zaolzie. Pracuję obecnie w Teatrze Cieszyńskim – jako kierownik techniczny. To znaczy jestem szefem wszystkich rekwizytorów, całej obsługi sceny podczas każdego spektaklu obu scen. Angażuję się też społecznie. Pracuję w Stowarzyszeniu Młodzieży Polskiej w RC i już piątą kadencję jestem prezesem tej organizacji, czyli od 2002 roku. Na ostatnim zjeździe SMP, który odbył się na początku kwietnia w Klubie „Dziupla” w Czeskim Cieszynie, koledzy ponownie obdarzyli mnie zaufaniem. (kor)

MAREK SUCHÝ



Fot. ARC

Mieszkam w Trzyńcu-Końskiej, chodziłem do Polskiej Szkoły Podstawowej w Trzyńcu I, a obecnie uczę się w Gimnazjum Polskim w Czeskim Cieszynie. Jestem w czwartej klasie, wkrótce będę zdał egzamin maturalny. Po maturze chciałbym iść na studia do Brna. Złożyłem kilka zgłoszeń, na różne kierunki humanistyczne, jednym z nich jest rozwój regionalny. W szkole moim ulubionym przedmiotem jest język angielski. W wolnym czasie interesuję się przede wszystkim fotografią, jestem członkiem Zaolziańskiego Towarzystwa Fotograficznego. Gram też na gitarze. Najbardziej lubię fotografować ludzi, robić portrety, z pejzaży interesują mnie pejzaże miejskie. W tej chwili pochłania mnie realizacja projektu „Wędrujący Ksen” – wystawy fotografii różnych autorów, która ma pokazać, jak się żyje razem Polakom i Czechom na Zaolziu. Ten projekt realizujemy wspólnie z kuzynem Danielem Szpyrcem, otrzymaliśmy na niego dotację z fundacji T-Mobile. (dc)

Koło na Podlesiu **nie narzeka** na warunki

Końska dawniej była samodzielną wioską. W 1946 roku, wraz z Eyzbicami i Leszną Dolną, została przyłączona do Trzyńca. Nadal jednak tworzyła integralną całość. W 1947 roku zostało w Końskiej założone Miejscowe Koło Polskiego Związku Kulturalno-Oświatowego. Pierwszym prezesem był ks. Karol Trombik, a pierwszą siedzibą zamek.

HUTA PODZIELIŁA KOŃSKĄ

– W centrum wsi tętniło życie. W gospodzie odbywały się wszystkie imprezy. Był sklep, szkoła. Potem, w 1958 roku, Huta Trzyńska znacznie się rozbudowała. Zajął dawne centrum Końskiej i podzieliła ją na dwie części. Dlatego Koło PZKO w 1959 roku również podzieliło się na dwa – Osówki i Podlesie – wyjaśnia prezes MK PZKO w Trzyńcu-Podlesiu, Lidia Jursa.

Spotykamy się na piętrze budynku, który kiedyś wybudowano w czynie społecznym, w tak zwanej „akcji Z”. Na dole jest restauracja, na piętrze ma swe lokale Koło PZKO. Warunki są raczej komfortowe – duża sala, w której odbywają się również bale, przestronne zaplecze z kuchnią. – Wynajmujemy te lokale od Urzędu Miasta za symboliczną koronę rocznie – informuje gospodarz Andrzej Mendrok. – Płacimy tylko za zużycie energii i gazu. Umowę mamy na czas nieokreślony. Robimy tutaj tylko drobne naprawy, malujemy ściany, czyszcimy parkiety. Finansowo stoimy nieźle, zarobimy na własne potrzeby.

W przeszłości warunki lokalowe pezetkaowców z Podlesia raz były lepsze, raz gorsze. Koło urządzało imprezy w gospodzie u Miarki, gdzie była sala ze sceną. Mogło też korzystać z lokali budynku, gdzie dziś ma siedzibę, ponieważ pierwotnie służył on wszystkim organizacjom społecznym na terenie Podlesia. Po 1989 roku doszło do zmian. Na parterze powstała restauracja, która działa do dziś, lokale na piętrze wynajmował Czeski Czerwony Krzyż. Potem CCK zrezygnował z nich, a zarząd Koła skorzystał z okazji i wynajął je od miasta.

NIECH ŻYJE BAL!

Najważniejsze imprezy Koła to bal i festyn. Obie były wcześniej organizowane we współpracy z Macierzą polskiej szkoły, teraz już tylko z Macierzą przedszkola. Polska



Zarząd MK PZKO w Trzyńcu-Podlesiu (od lewej): Zbygniew Kuczejda, Vladislav Kantor, Lidia Jursa, Jan Gaura, Andrzej Mendrok. Nieobecni: Danuta Kocyán, Leszek Josiek, Aniela Pomykacz i Paweł Lasota.

szkoła kilka lat temu została zamknięta. – Gdy huta zajęła centrum gminy i zburzyła dawną szkołę, w zamian za to wybudowała dwie nowe – jedną na Osówkach, drugą na Podlesiu. W obu były polskie i czeskie klasy – przypomina historię szkolnictwa w Końskiej członek zarządu Jan Gaura. Szkoła na Podlesiu stoi w sąsiedztwie budynku, w którym ma swe lokale MK PZKO. Przedszkole jest zaraz obok. – Dopóki działała polska szkoła, urządzaliśmy festyny na boisku szkolnym. Jest tam również podium, niestety teraz znajduje się w stanie, więc nie

można z niego korzystać. Boisko jest rozkopane, bo budowano tu kanalizację. Dlatego festyn już po raz drugi odbędzie się w tym roku w restauracji ogrodowej „Tawerna”.

Udaną imprezą jest bal. Potanczyć przychodzi ok. 60 osób. – Mamy własnego muzyka, Czesława Pomykacza, który jest członkiem naszego koła – mówi Lidia Jursa. Ciastka pieką panie w domu, więc Koło i Macierz mają stuprocentowy zysk ze sprzedaży. O zaplecze kulinarne troszczą się panie z klubu kobiet. Prowadzi go Elżbieta Miarka. Prezes Jursa też jest jego członkinią. –Stara-

my się na tyle, na ile nas stać. Większość to już starsze panie. Urządzamy co dwa-trzy lata wystawy robót ręcznych – mówi.

Prócz dwóch imprez zarobkowych odbywa się kilka innych – smażenie jajecznicy, pieczenie placków, wigilijka, wycieczka autokarowa, prelekcja. Członkowie Koła jeżdżą na przedstawienia Sceny Polskiej Teatru Cieszyńskiego. – Cały zarząd chodzi tradycyjnie z okazji rocznicy końca wojny złożyć kwiaty pod pomnik ofiar faszyzmu, który stoi tu, na Podlesiu – dodaje prezes. Na wycieczki pezetkaowcy najczęściej wyjeżdżają do Polski – byli już m.in. w Pszczynie, Żywcu, Krakowie i Wieliczce, u źródła Olzy, w tym roku wybierają się do Muzeum Chleba w

Radzionkowie. Na swe imprezy zapraszają zespoły z innych kół PZKO – teatrzyk „Gapa” z Nieborów, kapelę „Kamraci” z Będowic, zespoły „Oldrzychowice”, „Śmitowice” i inne. Tradycyjnie, najczęściej na „Wigilijce”, występuje chór mieszany „Zgoda”, którego członkami są pezetkaowcy z Nieborów, Kanady i Podlesia.

KTO POCIĄGNIĘ MŁODZIEŻ?

Koło liczy obecnie 118 członków. Problemem jest brak aktywnej młodzieży. Choć jest na Podlesiu kilkunastu młodych, którzy są członkami Koła i mogliby się tu spotykać, trudno ich zwabić do świetlicy PZKO. Przychodzą tylko sporadycznie, by pomóc w przygotowaniach festynu czy balu. – Próbowaliśmy już ich przyciągnąć. Rozesłaliśmy za prośbami, proponowaliśmy, by sami wymyślili, co chcieliby tu robić. Na nic się to nie zdało – mówi Lidia Jursa. Zbygniew Kuczejda, należący do młodszego pokolenia działaczy, jest przekonany, że młodzież potrzebuje kogoś, kto by ją poprowadził. Na razie na Podlesiu nie ma takiego animatora. Brakuje też średniej generacji – ludzi, którzy mają dzieci w szkole.

– Dopóki dzieci chodzą tu do przedszkola, ich rodzice przychodzą na imprezy. Potem, gdy dzieci są już w szkole w Trzyńcu, ta współpraca się urywa – mówi Vladislav Kantor, odpowiedzialny w zarządzie za kontakt z Macierzą Szkolną. Do polskiego przedszkola na Podlesiu uczęszcza obecnie osiem polskich dzieci. Czeski i polski oddział są pod jedną dyrekcją. W przedszkolu pracują trzy nauczycielki, w tym jedna polska.

DANUTA CHLUP

Końska Kubisza i Buzków

Z Końską związane były osoby, które zasłynęły nie tylko na całym Zaozniu, ale nieraz również poza jego granicami. Tu w 1848 roku przyszedł na świat Jan Kubisz, nauczyciel, poeta i działacz narodowy, autor „Pamiętnika starego nauczyciela”, pieśni „Płyniesz Olzo” i „Ojcowski Dom”. W Końskiej na Podlesiu stoi jego pomnik. Z ruchem PZKO w Końskiej związany był Adam Wawrosz, inicjator ruchu teatralnego, autor sztuk scenicznych i założyciel Teatru Lalek „Bajka”. W Końskiej mieszkał ród Buzków, który wydał kilka znanych postaci. Jerzy Buzek, dzisiejszy przewodniczący Parlamentu Europejskiego, chodził w Końskiej do pierwszej klasy. (dc)



Wycieczka do Wieliczki w 2007 roku.

REKLAMA

Elmax® elektro

LG LAC3900RN



Samochodowy radioodtwarzacz CD o mocy 4 x 53 W ze zdejmowanym panelem. Posiada złącze AUX na panelu przednim. Tuner radiowy wyposażony w RDS. W zestawie pilot, 2-kolorowy wyświetlacz i podświetlenie przycisków.

Cena promocyjna 1 590,- Kč

Sklepy ELMAX ELEKTRO w regionie: CZ. CIESZYN, Rynek CSA HAWIERZÓW, DT ELAN ♦ KARWINA, Tř. Osvobození TRZYNIEC, centrum Slovan ♦ JABŁONKÓW, stara poczta www.elmaxelektro.cz

CZWARTEK 6 maja

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 8.10 Kwadrans po ósmej 8.25 Kawa czy herbata? 8.40 Tupi i Binu 8.50 Skarby Małgosi 9.00 I kudłate, i łacie 9.10 Dlaczego? Po co? Jak? 9.30 Rodzina Rabatków (s.) 10.00 Legenda Nezha 10.30 Mieszkamy blisko żywiołów 10.50 Młodzi konstruktorzy 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.30 My, wy, oni 12.55 Jaka to melodia? (teleturniej) 13.30 Plebania (s.) 14.00 Klan (s.) 14.30 Moda na sukces (s.) 15.00 Wiadomości 15.20 Moda na sukces (s.) 15.50 Bonanza (s.) 16.40 Z refleksiem 17.00 Teleexpress 17.20 Celownik 17.35 Klan (s.) 18.00 Plebania (s.) 18.35 Jaka to melodia? (teleturniej) 19.05 Halo, tu Hania! 19.30 Wiadomości 20.05 Mistrzostwa Świata - Rajd Tunezji 20.25 Ojciec Mateusz (s.) 21.25 Sprawa dla reportera 22.10 Detoks (film USA) 23.00 Warto rozmawiać 23.55 Szminka w wielkim mieście 0.45 Supermodelki 1.15 Paragraf 78 (film ros.) 3.25 Zagraj w kabaret.

TVP 2

6.05 Kopciuszek 6.35 Na weneckim szlaku 7.05 Nie ma to jak hotel 7.35 Przygód kilka wróbla Ćwirka 7.50 Licencja na wychowanie (s.) 8.30 Pytanie na śniadanie 10.50 Aleja gwiazd 11.45 Siedem cudów Chin 12.15 Wojciech Cejrowski boso przez świat 12.50 Licencja na wychowanie (s.) 13.30 Barwy szczęścia (s.) 14.05 Everwood (s.) 15.00 Szansa na sukces (s.) 16.00 Program lokalny 16.30 Zaginiona 17.25 Dzieciaki górą (teleturniej) 18.00 Panorama 18.25 Gorący temat 19.00 Licencja na wychowanie (s.) 19.35 Bulionerzy 20.05 Barwy szczęścia (s.) 20.45 Dr House (s.) 21.45 Nowa 22.45 997.

TV KATOWICE

6.00 Serwis info 6.23 Info traffic 6.47 Info poranek 7.45 Aktualności 8.10 Gość poranka 8.45 Muzyczny mix 10.13 Biznes otwarcie dnia 10.50 Gość poranka 12.17 Biznes 12.55 Serwis sportowy 13.10 Raport z Polski 16.00 Rozmowa dnia 16.20 Biznes 16.50 Kronika miejska Katowice 17.00 Raport z akcji 17.30 Aktualności 18.20 Muzyczny mix 18.30 Pomysł na weekend 18.40 Uwaga! Weekend! 19.25 TV Katowice zaprasza 20.10 Minęła 20-ta 21.06 Telekurier 21.45 Aktualności 23.17 Plusminus 23.45 Wiek głupoty (film bryt.).

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News 7.10 Fortuna Wiedzy (teleturniej) 7.55 Tylko miłość (s.) 8.55 Świat według Kiepskich (s.) 9.55 Daleko od noszy 10.55 Malanowski i Partnerzy (s.) 11.25 Samo życie 11.55 Rodzina zastępcza 13.00 Czarodziejki (s.) 13.55 Pierwsza miłość 14.40 Świat według Bundych (s.) 15.50 Wydarzenia 16.15 Interwencja (mag.) 16.30 Malanowski i Partnerzy (s.) 17.00 Dlaczego ja? 18.00 Pierwsza miłość (s.) 18.50 Wydarzenia 19.30 Samo życie 20.00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku (s.) 21.00 Hotel 52 (s.) 22.00 Konfrontacja Sztuk Walki News 22.05 Moment prawdy 23.05 Przeznaczenie 0.05 Kości (s.).

TVC 1

5.59 Dzień dobry 8.30 Zaczarowane przedszkole 9.00 Oflag XXVII (film br.) 10.40 Oldřich Mikulášek (dok.) 11.20 Czeskie operetki 12.00 Południowe wiadomości 12.30 Sama w domu (mag.) 13.30 Córki McLeoda (s.) 14.15 Potyczki Amy (s.) 15.10 Dookoła świata z Willim Fogiem (s. anim.) 15.35 Była sobie planeta

(s. anim.) 16.00 Złote rączki 16.15 Kumpel Timmy (s.) 16.30 Zaczarowane przedszkole 17.00 AZ-kwiz 17.25 Stop 17.30 Walcz o swoje 17.55 Prognoza pogody 18.00 Wiadomości regionalne 18.25 Czarne owce (pr. publ.) 18.40 Minuta w muzeum 18.45 Wieczorynka 19.00 Wiadomości 20.00 Detektyw Murdoch (s.) 20.50 Policja kryminalna (dok.) 21.50 Talk-show M. Jílkovej 22.40 Na tropie (mag. krym.) 23.05 Taggart (film br.) 23.55 Seks w wielkim mieście (s.) 0.25 Córki McLeoda (s.) 1.10 Było nas pięćdziesięciu pięciu (dok.) 1.35 Amerykańce (dok.) 2.30 Zatopione losy.

TVC 2

6.00 Czarnoksiężnik z krainy Oz (s. anim.) 6.20 Pszczółka Maja (s. anim.) 6.45 Mądronos (pr. dla dzieci) 7.05 Pod pokrywką (mag. kul.) 7.30 Szlakiem... 7.50 Diagnosta 8.10 Rowerzyści i piesi 8.30 Panorama 9.10 Vancouver - wyspa i miasto (dok.) 9.40 Katastrofy lotnicze (cykl dok.) 10.35 Na pływali z L. Pavlákem (talk-show) 11.00 Nieznani bohaterowie 11.35 AZ-kwiz 12.00 Dom - to sztuka (mag.) 12.25 Czarne owce (pr. publ.) 12.40 Okruchy czasu 13.00 Ten pierwszy raz czyli z życia Jaromíra Nohavicy 13.45 Bajka 14.45 Labirynt (pr. dla dzieci) 15.20 Wędrująca kamera (mag.) 15.50 Europa dziś (mag.) 16.20 Pryzmat (mag.) 16.40 Tysiąc lat czeskiego myślistwa (cykl dok.) 17.10 Prywatne muzea (cykl dok.) 17.20 Sardynia (cykl dok.) 17.40 Niezapominanie (dok.) 18.25 Poker (mag.) 18.55 Wiadomości w czeskim języku migowym 19.05 Meduza (lista przeb.) 19.45 Po czesku 20.00 Zabijanie po czesku (dok.) 21.00 Historie.cs (mag.) 21.55 Towarzysze broni (film fr.) 23.50 Europejska instrukcja obsługi.

NOVA

5.59 Śniadanie z TV Nova 8.35 Stefanie (s.) 9.35 Babka z zakalcelem (film USA) 11.25 Tescoma ze smakiem (mag. kul.) 11.45 Komisarz Rex (s.) 12.45 Las Vegas Casino (s.) 13.40 Gwiazdne wrota (s.) 14.40 4400 (s.) 15.35 Krok za krokiem (s.) 16.05 Wzór (s.) 17.00 Popołudniowe wiadomości, sport, pogoda 17.35 Prawo i porządek: Zbrodniczy zamiar (s.) 18.30 Ulica (s.) 19.30 Wiadomości, sport, pogoda 20.00 Przychodnia w różnym ogrodzie (s.) 21.20 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas (s.) 22.15 Filmiki z Internetu 22.50 Shaft (film USA-niem.) 0.40 CSI: Kryminalne zagadki Miami (s.).

PRIMA

6.25 Przygody Olivera Twista (s. anim.) 6.55 Frasier (s.) 7.20 Magazyn kulinarny 8.10 Pomoc domowa (s.) 8.55 M.A.S.H. (s.) 9.30 Prawo i porządek (s.) 10.30 To morderstwo, napisała (s.) 11.35 Portret zabójcy (s.) 12.35 M.A.S.H. (s.) 13.10 Reba (s.) 13.40 Gotowe na wszystko (s.) 14.40 JAG - Wojskowe Biuro Śledcze (s.) 15.45 Miłość nie przemija (film niem.) 17.40 Wiadomości regionalne 17.50 Fakty B. Tacheć 18.00 Nakryto do stołu! (konkurs kulinarny) 18.55 Wiadomości 19.35 Pomoc domowa (s.) 20.00 Top Star: Helena Růžičková 21.20 Tata i mama poszukiwani (reality-show) 22.25 Chirurgi (s.) 23.25 Kroki w ciemności (film USA).

PIĄTEK 7 maja

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 8.10 Kwadrans po ósmej 8.25 Kawa czy herbata? 8.45 Koszmarny Karolek 9.00

Moliki książkowe 9.15 Sitowianka 9.35 Afrykańska królowa (film kopr.) 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.30 Misja specjalna 12.55 Jaka to melodia? (teleturniej) 13.30 Plebania (s.) 14.00 Klan (s.) 14.30 Moda na sukces (s.) 15.00 Wiadomości 15.20 Moda na sukces (s.) 15.50 Bonanza (s.) 16.40 Z refleksiem 17.00 Teleexpress 17.20 Celownik 17.35 Klan (s.) 18.00 Plebania (s.) 18.35 Jaka to melodia? (teleturniej) 19.05 Wieczorynka 19.20 Śpiewaj i walcz 19.30 Wiadomości 20.15 Śpiewaj i walcz 21.30 Ognisty podmuch (film USA) 23.55 Fan (film USA) 2.00 Świadek zbrodni (film USA).

TVP 2

6.00 Kopciuszek 6.30 Na weneckim szlaku 7.00 Nie ma to jak hotel 7.30 Przygód kilka wróbla Ćwirka 7.50 Licencja na wychowanie (s.) 8.30 Pytanie na śniadanie 10.50 Aleja gwiazd 11.10 Ruudi (film kopr.) 12.55 Licencja na wychowanie (s.) 13.35 Barwy szczęścia (s.) 14.10 Everwood (s.) 15.05 Kabaretowy Klub Dwójki 16.00 Program lokalny 16.30 Zaginiona 17.25 Dzieciaki górą (teleturniej) 18.00 Panorama 18.25 Gorący temat 19.00 Laskowik & Malicki (s.) 20.10 Na dobre i na złe 21.15 Kocham cię, Polsko! 22.50 Dwa serca (film kopr.) 0.35 Oko bestii (film kanad.).

TV KATOWICE

6.20 Telekurier 6.37 Raport z Polski 6.47 Info poranek 7.23 Info traffic 7.40 Info poranek 7.45 Aktualności 8.10 Gość poranka 8.45 Wokół nas 9.22 Info poranek 10.13 Biznes otwarcie dnia 10.50 Gość poranka 11.30 Serwis info 12.17 Biznes 13.10 Raport z Polski 16.00 Rozmowa dnia 16.20 Biznes 16.50 Kronika miejska 17.00 Wokół nas 17.30 Aktualności 18.20 Trudny rynek 18.50 Nasz reportaż 19.05 Pomysł na weekend 19.15 Przygody kota Filemona 19.25 TV Katowice zaprasza 19.35 Raport z Polski 20.10 Forum 21.06 Telekurier 21.45 Aktualności 23.17 Plusminus 23.45 Nieparzyści 0.21 Angela Merkel fenomen pani kanclerz (film niem.).

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News 7.10 Fortuna Wiedzy (teleturniej) 7.55 Tylko miłość (s.) 8.55 Świat według Kiepskich (s.) 9.55 Daleko od noszy 10.55 Malanowski i Partnerzy (s.) 11.25 Samo życie 11.55 Rodzina zastępcza (s.) 13.00 Czarodziejki (s.) 13.55 Pierwsza miłość (s.) 14.40 Świat według Bundych (s.) 15.50 Wydarzenia 16.15 Interwencja (mag.) 16.30 Malanowski i Partnerzy (s.) 17.00 Dlaczego ja? 18.00 Pierwsza miłość (s.) 18.50 Wydarzenia 19.30 Samo życie 20.00 Supertata (film USA) 22.00 13. Konfrontacja Sztuk Walki w Katowicach 1.00 Pamiętaj o mnie (film hiszp.).

TVC 1

5.59 Dzień dobry 8.30 Zaczarowane przedszkole 9.00 Lekarz umierającego czasu (s.) 10.20 Czy je zechcecie? 10.30 Szczęście domowe (mag.) 11.00 Kolory życia (mag.) 12.00 Południowe wiadomości 12.30 Sama w domu (mag.) 13.30 Córki McLeoda (s.) 14.15 Potyczki Amy (s.) 15.00 Gdzie pieniądze pomagają 15.05 Franklin (s. anim.) 15.25 Patrol dziecięcy (s.) 15.55 Baranek Shaun (s. anim.) 16.00 Garfield i przyjaciele (s. anim.) 16.25 Labirynt (pr. dla dzieci) 17.00 Za szkołę 17.30 Mieszkać - to sztuka (mag.) 17.55 Prognoza pogody 18.00 Wiadomości regionalne 18.25 Białe owce (pr. publ.) 18.40 Dziecięcy punkt widzenia 18.45 Wieczorynka 18.55 Losowanie Szczęśliwej Dziesiątki i

Szansy na milion 19.00 Wiadomości, sport, prognoza pogody 19.55 Losowanie Euromilionów 20.00 Było nas pięciu (s.) 21.05 13. komnata Romana Šebrlego 21.35 Talk-show J. Krausa 22.20 Californication (s.) 22.50 Losowanie Euromilionów 22.55 Na zawsze moja (film USA) 0.55 Córki McLeoda (s.).

TVC 2

6.00 Czarnoksiężnik z krainy Oz (s. anim.) 6.20 Pszczółka Maja (s. anim.) 6.45 Ja i moja rodzina (s. dok.) 7.00 Walcz o swoje 7.25 Tysiąc lat czeskiego myślistwa 7.50 Prywatne muzea (cykl dok.) 8.00 Sardynia (cykl dok.) 8.20 Po czesku 8.30 Panorama 9.10 Na tropie (mag. krym.) 9.35 Policja kryminalna (dok.) 10.40 Żegnaj, czeski zakątku (dok.) 11.10 Tragiczne zdarzenia (cykl dok.) 11.35 AZ-kwiz 12.00 Pod pokrywką (mag.) 12.25 Czarne owce (pr. publ.) 12.40 Meduza (lista przeb.) 13.20 Złote rączki 13.35 Straszna historia (s.) 14.00 Było nas pięćdziesięciu pięciu (dok.) 14.25 Sportowcy świata (cykl dok.) 15.30 Ssaki morskie (cykl dok.) 15.55 Dziesięć wieków architektury 16.15 Eksperyment 16.40 Rodzina i ja 17.00 Człowiek z rajy (dok.) 17.25 Historyczne ciekawostki i zdarzenia (pr. cykl.) 17.40 Czy mnie zechcecie? 17.55 Romowie w Europie (s. dok.) 18.25 Kosmopolis (mag.) 18.55 Wiadomości w czeskim języku migowym 19.05 Magazyn Ligi Mistrzów 19.30 Szukam pracy (mag.) 20.00 MŚ w hokeju 2010

INFORMATOR

CO W TEATRZE

SCENA POLSKA - KARWINA: Dzikie żądze (6, godz. 19.00); SCENA CZESKA - CZ. CIESZYN: A je to v pytli (7, godz. 19.00); ▲ Figarova svatba (9, godz. 15.00, 18.00); ▲ Kopciuszek (10, godz. 9.30).

CO W KINACH

HAWIERZÓW - Centrum: Dešťová víla (6-10, godz. 15.30); Walka Tytanów (6-10, godz. 17.45); Wszyscy mają się dobrze (6-10, godz. 20.00); Bajki (9, godz. 14.00); KARWINA - Centrum: Legion (6-10, godz. 17.45); Mamas & Papas (6-10, godz. 20.00); KARWINA - Ex: Doktor od

Niemcy: USA - Niemcy (transmisja meczu) 22.40 Big Beat (s. dok.) 23.45 Wiecznie młodzi (s.) 0.20 Gorodok 0.40 Europejczycy: Dario Fo 1.40 Spotkanie z Janem Burianem.

NOVA

5.59 Śniadanie z TV Nova 8.35 Stefanie (s.) 9.35 Tajemnicza kobieta: Gra (film austral.) 11.10 Tescoma ze smakiem (mag. kul.) 11.20 Lenssen i spółka (s.) 11.50 Komisarz Rex (s.) 12.50 Las Vegas Casino (s.) 13.45 Gwiazdne wrota (s.) 14.40 4400 (s.) 15.35 Krok za krokiem (s.) 16.05 Wzór (s.) 17.00 Popołudniowe wiadomości 17.35 Prawo i porządek: Zbrodniczy zamiar (s.) 18.30 Ulica (s.) 19.30 Wiadomości 20.00 Uwierz w ducha (film USA) 22.30 Wojna Harta (film USA) 0.50 Morderstwo w wyższych sferach (film austral.).

PRIMA

6.25 Przygody Olivera Twista (s. anim.) 6.55 Frasier (s.) 7.20 Magazyn kulinarny 8.10 Pomoc domowa (s.) 8.55 M.A.S.H. (s.) 9.30 Prawo i porządek (s.) 10.30 To morderstwo, napisała (s.) 11.35 Portret zabójcy (s.) 12.35 M.A.S.H. (s.) 13.10 Reba (s.) 13.40 Gotowe na wszystko (s.) 14.40 JAG - Wojskowe Biuro Śledcze (s.) 15.45 Chmury nad morzem (film niem.) 17.40 Wiadomości regionalne 17.50 Fakty B. Tacheć 18.00 Nakryto do stołu! (konkurs kulinarny) 18.55 Wiadomości 19.35 Pomoc domowa (s.) 20.00 Julie Le-scourt (s.) 22.15 Szakal (film kopr.).

jezera hrochů (6-9, godz. 19.00); CZ. CIESZYN - Central: Ptaszki, sieroty i głupcy (6, godz. 19.00); Człowiek, który gapił się na kozy (7-9, godz. 17.00); Księga ocalenia (7-9, godz. 19.00); TRZYNIEC - Kosmos: Avatar (6, 7, godz. 17.00; 8, 9, godz. 14.00, 17.00); Kwiat pustyni (6-9, godz. 20.00); W pułapce wojny (10, godz. 17.30); Kocham New York (10, godz. 20.00); JABŁONKÓW: Twój na zawsze (9, godz. 17.00, 19.00).

CO NA ANTENIE

POLSKIE WIADOMOŚCI: TVC 1, piątek, wiadomości regionalne od godz. 18.00. POLSKIE AUDYCJE: Ostrawa 107,3 MHz i Trzyniec 105,3 MHz, po-pt: godz. 19.00; nie: godz. 18.30.

KALKULATOR WALUTOWY
Kursy walut w kantorach z dnia 5. 5. 2010

	Cieszyn ul. Zamkowa		Bielsko-Biała, ul. 11 listopada	
	kupno	sprzedaż	kupno	sprzedaż
CZK	0,154	0,155	0,150	0,157
EUR	3,955	4,015	3,950	4,070
USD	3,020	3,090	3,030	3,150
Czeski Cieszyn „Billa“				
	kupno	sprzedaż		
PZL	6,289	6,611		
EUR	25,253	26,548		
USD	19,403	20,398		(dc)

REKLAMA

TERAPIA ANTNYKOTYNOWA
jednorazowo niemieckim aparatem BICOM
lek. Szymon Woronko, 15 lat doświadczenia

Leczymy uciążliwe dolegliwości i objawy, z którymi nie radzi sobie tradycyjna medycyna - migreny, alergię, astmę, bóle kręgosłupa, stawów, zaburzenia snu, wrzody, zaparcia, krążenie, lęki. Dzieci niepełnosprawne przyjmujemy bezpłatnie.

CIESZYN, UL. LIBURNIA 8, tel. 0048 33 856 72 94
www.antnykotynowa.zgr.pl

SOBOTA 8 maja

TVP 1

6.30 Monarch Cove (film USA) 7.20 Smaki polskie 7.30 Rok w ogrodzie 8.00 Wiadomości 8.15 Chopin2010.pl 8.40 Ziarno 9.10 Klub przyjaciół Myszkki Miki 9.45 Złota rączka 10.10 Hannah Montana (s.) 10.45 Kyle XY 11.35 Gra muzyka 12.00 Wiadomości 12.10 Hurtownia książek 12.35 Supermodelki 13.10 Śpiewaj i walcz 14.10 Rola życia (film franc.) 16.05 Blondynka (s.) 17.00 Teleexpress 17.25 Jaka to melodia? (teleturniej) 18.05 Duch w dom 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.20 Gladiator (film kopr.) 23.05 Najemnik (film kopr.) 0.50 4400 (s.).

TVP 2

5.50 Echa Panoramy 6.25 Program publicystyczny 6.55 Gwiezdny pirat 7.20 Poezja łączy ludzi 7.35 M jak miłość (s.) 8.25 Barwy szczęścia (s.) 9.35 Apetyt na życie 10.45 Quo vadis? 11.40 Wojciech Cejrowski bosy przez świat 12.15 Smaki czasu z Karolem Okrasą 12.45 Licencja na wychowanie (s.) 14.00 Familiada (teleturniej) 14.30 Kocham cię, Polsko! 15.50 Legia Warszawa - Wisła Kraków 17.50 Słowo na niedzielę 18.00 Panorama 18.35 Wideoteka dorosłego człowieka 19.30 Powiedz „tak” 20.00 Hit dekady prolog 21.20 Nie ma mocnych 23.05 Nieustraszeni bracia Grimm (film kopr.) 1.10 Niech się dzieje, co chce (film USA).

TV KATOWICE

5.55 Światowiec 6.07 Debata po europejsku 6.31 Było, nie minęło kronika zwiadowców historii 7.12 Przegląd prasy 7.37 Info poranek 7.45 Aktualności 8.00 Pora na kulturę 9.10 Infonuta 10.00 Serwis info 11.00 Sprint przez historię Przemysława Babiarza 11.57 Kawaleria powietrzna 13.00 Debata po europejsku 14.00 Ostatni rejs „Grafa Zeppelina” 15.00 Było, nie minęło 16.00 Studio Wschód 16.50 To brzmi... 17.30 Aktualności 18.20 Śląska lista przebojów 18.35 Zawody konne w Radzionkowie 19.00 Pora na kulturę 19.30 Sprint przez historię Przemysława Babiarza 20.00 Prawda ekranu 21.00 Telekuryer ekstra 21.45 Aktualności 22.00 Po bandzie 22.15 Studio Lotto 22.23 Listy do PRL-u 23.22 TV. Nostalgia 0.20 Śmierć w bunkrze - Ostatnie dni Hitlera (film niem.) 1.44 Helmut Kohl niemiecki gigant (film niem.).

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News 7.25 Scooby Doo, gdzie jesteś? 8.00 Minkey detektyw (film kanad.) 9.45 Magazyn UEFA Champions League 10.15 Ewa gotuje 10.45 Przygody Merlinia 12.45 On i ona 13.45 Studio F1 14.00 Grand Prix Hiszpanii 15.00 Studio F1 15.15 Się kręci 15.45 Szogun (film USA) 17.50 Wzór 18.50 Wydarzenia 19.30 Daleko od noszy 20.00 Tylko nas dwoje (mzu.-show) 22.05 Bez przedawnienia (film USA) 0.45 Pająki (film USA).

TVC 1

5.55 Poranek z Dadą 6.10 Złote rączki 6.25 Sezamie, baw się razem z nami 6.50 Garfield i przyjaciele (s. anim.) 7.15 Patrol dziecięcy (s.) 7.35 Niech żyje szkoła! 7.50 Lenny, cudowny pies (film USA) 9.15 Baranek Shaun (s. anim.) 9.25 Wiadomości dla dzieci 9.35 Bajka 10.30 Łowca dinozaurów (film kan.) 12.00 Południowe wiadomości 12.05 Tydzień w regionach 12.30 Dziewięć rzemiosł 12.55 Uśmiechnij się, kochanie (film czes.) 13.50 Anne Frank (film USA) 15.25 Robin Hood (s.) 16.10 Zawodowcy (s.) 17.05 Przygody rabina Jakoba (film fr.-wł.) 18.40 Dzieje walecznego narodu czeskiego 18.45 Wieczorynka 19.00 Wiadomości, 20.00 Nie podda-

liśmy się (transmisja koncertu) 21.35 Trzeba zabić Sekala (film czes.) 23.35 Morderstwo na łódzkiej (film br.).

TVC 2

6.20 Wiadomości STV 6.40 Diagnostyka 7.00 Związki partnerskie, czyli Podręcznik przeżycia 7.20 Sztuki walk (cykl dok.) 7.50 Panorama 8.30 J. Suk: Praga 8.55 Nasza wieś (mag.) 9.15 Folklorika (mag.) 9.35 Ta nasza kapela 10.05 Poszukiwanie czasu utraconego 10.25 Proces H - Dzień ósmy 11.20 Game Page (mag.) 11.45 Meduza (lista przeb.) 12.25 Simpsonowie (s. anim.) 12.45 Sabotaż (mag.) 13.10 Generacja electro i tecktonik (cykl dok.) 13.55 Królestwo dzikiej przyrody (cykl dok.) 14.20 Ilustrowane felietony L. Vaculika 14.30 Powołanie (cykl dok.) 15.00 Zatopione losy 15.20 O języku czeskim 15.35 Film o filmie „Krew zaginionego” 15.50 Nocny jastrząb (dok.) 16.15 Hokeista sezonu O2 ekstraklasy hokeja na lodzie 2009-2010 17.00 Gambirinus Liga (transmisja meczu piłki nożnej) 20.00 Zapraszamy do teatru: Kapryśne lato 22.15 Teatr żyje! (mag.) 22.40 333 (mag. lit.) 23.35 Hotel Insomnia.

NOVA

6.10 Admirał Bańka atakuje (s. anim.) 6.30 Bolek i Lolek (s. anim.) 6.45 Rorary, samochód wyścigowy (s. anim.) 7.15 SpongeBob Kanciastoporty (s. anim.) 7.40 Tuż przed tragedią (cykl dok.) 8.35 Obywatelskie judo 9.15 Poradnik domowy (mag.) 10.10 Za humny je drak (bajka) 12.00 Dzwonienie do TV Nova 12.30 Zawiadowca stacji (film czes.) 14.05 Program rozrywkowy 14.25 ... i znów ta Łucja (film czes.) 16.20 Śmierć pięknych saren (film czes.) 17.55 Przysmaki Babicy (mag. kul.) 18.30 Przyprawy (mag.) 19.30 Wiadomości 20.00 Ocean's Thirteen (film USA) 22.30 Kill Bill (film USA) 0.35 Rozmowy o seksie (film USA).

PRIMA

6.20 Magazyn kulinarny 6.50 Tom & Jerry (s. anim.) 7.15 Pokemon (s. anim.) 7.35 Tom & Jerry (s. anim.) 7.50 Bajer z Bel-Air (s.) 8.20 Pomoc domowa (s.) 8.55 Salon samochodowy (mag.) 9.55 M.A.S.H. (s.) 10.55 Nieustraszony (s.) 12.20 To morderstwo, napisała (s.) 13.30 Sól nad złoto (bajka) 15.25 Igraszki z diabłem (bajka) 17.10 Posłusznie meluję (film czes.) 18.55 Wiadomości 19.35 Pomoc domowa (s.) 20.00 Zatańcz ze mną (film USA) 22.20 Miami Vice (film niem.-USA) 1.10 Misja w czasie (film kopr.).

NIEDZIELA 9 maja

TVP 1

6.30 Nowy Testament 7.00 Transmisja mszy św. z Sanktuarium Bożego Miłosierdzia w Krakowie-Łagiewnikach 8.00 Tydzień 8.30 Pora na doktora 8.50 Janosik 10.45 Małpi gang (film holenderski) 11.15 Bronisław Wildstein przedstawia 11.55 Między ziemią a niebem 12.00 Regina Coeli 12.15 Między ziemią a niebem 13.00 Wiadomości 13.15 Brodzik od kuchni 13.45 Ucieczka w kosmos i wojny Rozjemców (film kopr.) 15.25 Wielkie widowiska natury (film bryt.) 16.20 Kabaretowa Jedynka 17.00 Teleexpress 17.20 Ojciec Mateusz (s.) 18.15 Jaka to melodia? (teleturniej) 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.20 Blondynka (s.) 21.20 Sprawiedliwi 22.15 Ta podstępna miłość (film USA) 0.10 Sophie Scholl ostatnie dni (film niem.).

TVP 2

6.30 Ostoja 7.10 M jak miłość (s.) 8.00 Barwy szczęścia (s.) 9.05 Łagodna na drodze 9.20 Zacisze gwiazd 9.55 Architektoniczne przygody Dana Cruickshanka 11.00 Bosy przez świat 11.30 Makłowicz w podróży 12.00 Nie ma mocnych 13.35 Laskowik &

Malicki 14.00 Familiada (teleturniej) 14.30 Złotopolscy (s.) 15.05 Szansa na sukces (s.) 16.10 Na dobre i na złe 17.05 Kabaret Moralnego Niepokoju przedstawia 18.00 Panorama 18.40 Tak to leciało! kulisy 20.05 Kabareto- wy Klub Dwójki 21.00 Incydent (film USA) 22.35 Magazyn Ekstraklasy Szybka piłka.

TV KATOWICE

7.02 Ostatni rejs „Grafa Zeppelina” 7.30 Serwis info 7.45 Aktualności 7.55 Koncert życzeń 8.45 Śląska lista przebojów 9.00 Gdzie jesteś, Paititi? 10.00 Antysalon Ziemkiewicza 11.00 Teleplotki 11.57 Kawaleria powietrzna 13.00 Prawda ekranu 14.00 Wierzę, wątpię, szukam 15.00 Plus minus, czyli to mnie dziwi 16.00 Teleplotki 16.50 W poszukiwaniu drogi 17.30 Aktualności 20.00 Tydzień Jacka Żakowskiego 20.51 Młodzież kontra 21.45 Aktualności 22.00 Hat-trick.

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News 7.20 Produkcje Myszkki Miki 7.50 Kaczor Donald przedstawia 8.25 Scooby Doo, gdzie jesteś? (s.) 8.55 Gumisie (s. anim.) 9.55 Kacze opowieści 10.55 Akademia Gimnastyczna (film kopr.) 13.05 Jaś Fasola (s.) 13.35 Studio F1 14.00 Grand Prix Hiszpanii 16.15 Jaś Fasola (s.) 16.45 On i ona 17.45 Hotel 52 (s.) 18.50 Wydarzenia 19.30 Zabić z miłości 20.00 Skazany na śmierć (s.) 21.00 CSI: Kryminalne zagadki Miami (s.) 22.00 Kości (s.) 23.00 Podwójna tożsamość (film kopr.).

TVC 1

6.00 Trojaczki (s. anim.) 6.25 Rośnie, kwitnie, rozwija się 6.50 Niech żyje szkoła! 7.05 Poranek z Dadą (program dla dzieci) 7.20 Kumpel Timmy (s.) 7.30 Boisko 7 (pr. dla dzieci) 9.45 Kalendarium 10.00 Wędrująca kamera (mag.) 10.30 Obiektyw (mag.) 10.50 Grzechy dla patera Knoxa (s.) 12.00 Pytania V. Moravca (pr. dyskusyjny) 13.00 Wiadomości 13.05 Bajka 14.30 Kalejdoskop 15.00 Był sobie dom (s.) 16.15 Retro (mag.) 16.45 TVC (mag.) 17.05 Słowo na niedzielę 17.10 Rodzina Horaków (s.) 18.05 Pan Tau (s.) 18.35 Podróż do Aimee z Bay of Plenty 18.45 Wieczorynka 19.00 Wiadomości 20.00 Krew zaginionego (film czes.) 22.25 168 godzin (pr. publ.) 22.55 Komisarz De Luca (s.).

TVC 2

6.50 Wiadomości STV 7.15 Romowie w Europie (cykl dok.) 7.50 Panorama 8.30 Czechosłowacki tygodnik filmowy 8.45 333 (mag.) 9.40 Dzienniczek lektur 9.55 Świat książek (mag.) 10.10 Za horyzontem 10.30 Film 2010 11.00 Czy je zechcecie? 11.05 Świat sztuki: Bruce Willis kontra Mel Gibson (cykl dok.) 12.00 Podejrzanie (film TV) 13.00 Raport (film TV) 14.05 10 wieków architektury 14.20 Satelity (dok.) 15.10 Życie na wybrzeżu (cykl dok.) 16.00 MS w hokeju na lodzie 2010 Niemcy: Czechy - Francja (transmisja) 18.45 Film o filmie 19.00 Kalamity Jane 19.30 Simpsonowie (s. anim.) 20.00 MS w hokeju na lodzie 2010 Niemcy: Słowacja - Rosja 22.45 Człowiek - bestia (film fr.) 0.20 Generacja electro i tecktonik.

NOVA

5.30 Przygody Antje i jej przyjaciół (s. anim.) 5.45 Bolek i Lolek (s. anim.) 6.00 Admirał Bańka atakuje (s. anim.) 6.30 Baby Looney Tunes (s. anim.) 6.55 SpongeBob Kanciastoporty (s. anim.) 7.20 Przysmaki Babicy (mag. kul.) 8.00 Przyprawy (mag.) 9.00 Dziewczyna do zabicia (film czes.) 11.00 O zwierzętach i ludziach (s.) 11.55 Hop - a je tu lidoop (film czes.) 13.30 Formuła 1: Grand Prix Hiszpanii (transmisja) 16.00 Ojciec XXXL (dok.) 17.00 Popołudniowe wiadomości 17.30 Obywatelskie judo (mag.) 18.05 Poradnik domowy 19.00 Go-

spoda (s.) 19.30 Wiadomości 20.00 Ubezpieczalnia Szczęście (s.) 21.20 Odłamki (mag.) 21.50 Mr. GS (talk-show) 22.20 Bestia (s.) 23.15 Świat gliniarzy (s.) 0.10 CSI: Kryminalne zagadki Miami (s.) 1.15 Spisani na straty II (film USA).

PRIMA

6.15 Magazyn kulinarny 6.45 Tom & Jerry (s. anim.) 7.10 Pokemon (s. anim.) 7.30 Tom & Jerry (s. anim.) 7.45 Bajer z Bel-Air (s.) 8.15 Świat ogarnięty wojną (s. dok.) 9.25 Świat 2010 (mag.) 9.55 M.A.S.H. (s.) 11.00 Partia (pr. dys.) 11.45 Receptariusz prima pomysłów 12.55 Robin Hood - droga do sławy 13.20 Rewir Wolffa (s.) 14.20 Anděl w górach (film czes.) 16.00 Morderstwa w Midsomer (s.) 18.00 Z Włochem w kuchni (mag. kul.) 18.55 Wiadomości 19.35 Pomoc domowa (s.) 20.00 Robin Hood - droga do sławy 22.20 Magia kłamstwa (s.) 23.15 Teria spisku (film USA) 1.50 Świat 2010.

PONIEDZIAŁEK 10 maja

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 8.10 Kwadrans po ósmej 8.20 Kawa czy herbata? 8.45 Truskawkowe Ciastko (film USA) 9.10 Budzik (dla dzieci) 9.35 Opowiedz nam coś, Milu 9.50 Wielkie widowiska natury (dokum. bryt.) 10.50 Warto rozmawiać 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.30 Budzimy do życia 12.45 Jaka to melodia? (teleturniej) 13.30 Plebania (s.) 14.00 Klan (s.) 14.30 Moda na sukces (s.) 15.00 Wiadomości 15.10 Sport Euro 2012 15.20 Moda na sukces (s.) 15.45 Śpiewaj i walcz 15.50 Bonanza (s.) 16.40 Z refleksją 17.00 Teleexpress 17.20 Celownik 17.35 Klan (s.) 18.00 Plebania (s.) 18.30 Śpiewaj i walcz 18.35 Jaka to melodia? (teleturniej) 19.10 Baśnie i bajki polskie 19.30 Wiadomości 20.25 Koncert życzeń 21.45 Żyj i pozwól umrzeć (film bryt.) 23.55 Szerokie tory 0.30 Dziewiąty dzień (film kopr.).

TVP 2

7.15 Nie ma to jak hotel 7.40 Przygód kilka wróbla Ćwirka 7.55 Złotopolscy (s.) 8.30 Pytanie na śniadanie 10.50 Aleja gwiazd 11.50 Sto tysięcy bo- cianów 12.20 Znaki czasu 12.55 Na dobre i na złe 14.00 Córki McLeoda (s.) 15.00 Nowa (s.) 16.00 Program lokalny 16.30 Nowa (s.) 17.30 Jeden z dziesięciu (teleturniej) 18.00 Panorama 18.25 Gorący temat 19.00 Apetyt na życie 19.35 Bulionerzy 20.05 Barwy szczęścia (s.) 20.45 M jak miłość (s.) 21.45 Tomasz Lis na żywo 22.50 Prawdziwe oblicze Charliego (film kopr.) 0.45 Narodziny Izraela (film bryt.).

TV KATOWICE

6.00 Serwis info 6.17 Info poranek 7.45 Aktualności 8.10 Gość poranka 8.45 Tygodnik regionalny 9.22 Info poranek 10.12 Biznes otwarcie dnia 10.50 Gość poranka 12.17 Biznes 13.10 Raport z Polski 16.00 Rozmowa dnia 16.20 Biznes 16.50 Rynek jest dla wszystkich 17.00 To brzmi... 17.30 Aktualności 18.20 Tygodnik regionalny 18.30 Forum regionu 19.00 W poszukiwaniu drogi 19.25 TV Katowice zaprasza 20.10 Minęła 20-ta 21.06 Telekuryer 21.45 Aktualności 23.04 Sportowy wieczór 23.17 Raport z Polski 23.45 Narkotykowi kurierzy (dokum. izraelski).

POLSAT

6.00 Nowy dzień z Polsat News 7.10 Fortuna Wiedzy (teleturniej) 7.55 Tylko miłość (s.) 8.55 Świat według Kiepskich (s.) 9.55 Daleko od noszy (s.) 10.55 Malanowski i Partnerzy (s.) 11.25 Samo życie 11.55 Rodzina zastępcza (s.) 13.00 Czarodziejki (s.) 13.55 Pierwsza miłość (s.) 14.40 Świat według Bundych (s.) 15.50 Wydarze-

nia 16.15 Interwencja (mag.) 16.30 Malanowski i Partnerzy (s.) 17.00 Dlaczego ja? 18.00 Pierwsza miłość (s.) 18.50 Wydarzenia 19.30 Samo życie 20.00 Kod da Vinci (film USA) 23.10 Grupa specjalna (film USA).

TVC 1

5.59 Dzień dobry 8.30 Sezamie, baw się razem z nami (pr. dla dzieci) 9.00 Ryneczek (s.) 9.55 Istryjskie wariacje 10.20 Magazyn muzyki dętej 10.55 Skarb Nibelungów 12.00 Południowe wiadomości 12.30 Sama w domu (mag.) 13.30 Córki McLeoda (s.) 14.15 Potyczki Amy (s.) 15.05 Rodzina i ja 15.30 Kwiz-show dla dzieci 16.00 Tajemnice Toma Wizarza (s.) 16.10 Ja i moja rodzina (s. dok.) 16.30 Zaczarowane przedszkole 17.00 AZ-kwiz 17.30 Chłopaki w akcji (mag. kul.) 18.00 Wiadomości regionalne 18.25 Czarne owce (pr. publ.) 18.40 Żywe serce Europy 18.45 Wieczorynka 19.00 Wiadomości 20.00 Grzeszni ludzie miasta Pragi (s.) 20.45 Podróż po Bay of Plenty (pr. cykl.) 21.15 Reporterzy TVC (pr. publ.) 22.00 Krzyż żelazny (film br.) 0.15 Polityczne spektrum 0.40 Californication (s.).

TVC 2

6.00 Poranek z Dadą 6.10 Czar-noksiężnik z krainy Oz (s. anim.) 6.35 Pszczółka Maja (s. anim.) 7.00 Mieszkać - to sztuka (mag.) 7.25 Eksperyment 7.55 Człowiek z rajy 8.30 Panorama 9.10 Telewizyjny klub niesłyszących (mag.) 9.40 Kalendarium 9.55 Europa dziś (mag.) 10.25 Natalia i Natalika (recital) 11.20 TVC (mag.) 11.40 Za szkołę (konkurs dla młodzieży) 12.05 Walcz o swoje 12.25 Białe owce (pr. publ.) 12.40 Satelity (dok.) 13.35 Angielski dla najmłodszych 13.50 Film o filmie 14.00 Lenny, cudowny pies (film USA) 15.25 Królowie (dok.) 15.40 Życie na wybrzeżu (cykl dok.) 16.25 Przygody nauki i techniki (pr. cykl.) 16.55 Ostatnie dni Sophie Scholl (film niem.) 18.55 Wiadomości w czeskim języku migowym 19.05 Wędrująca kamera 19.30 Obiektyw 20.00 Tajemnice zmarłych (cykl dok.) 20.50 Nieznani bohaterowie (cykl dok.) 21.20 Granica 21.50 Piękne straty (talk-show) 22.25 Terra musica (mag.) 22.55 Film po filmie „Cinematopie” 23.10 Film point (opow. filmowe) 23.50 Big Beat (cykl dok.).

NOVA

5.59 Śniadanie z TV Nova 8.35 Stefanie (s.) 9.35 Serce w płomieniach (film USA) 11.20 Tescoma ze smakiem (mag.) 11.25 Lenssen i spółka (s.) 11.55 Komisarz Rex (s.) 12.50 Las Vegas Casino (s.) 13.45 Gwiezdne wrota (s.) 14.45 4400 (s.) 15.40 Krok za krokiem (s.) 16.05 Wzór (s.) 17.00 Popołudniowe wiadomości, sport, pogoda 17.35 Prawo i porządek: Zbrodniczy zamiar (s.) 18.30 Ulica (s.) 19.30 Wiadomości, sport, pogoda 20.00 Kobra 11 (s.) 21.05 Weekend (mag.) 21.45 Mentalista (s.) 22.45 Agenci NCIS (s.) 23.35 Poker After Dark 23.45 Morderstwo na górze cie-ni (film USA).

PRIMA

6.25 Przygody Olivera Twista (s. anim.) 6.55 Frasier (s.) 7.20 Magazyn kulinarny 8.10 Pomoc domowa (s.) 8.55 M.A.S.H. (s.) 9.30 Prawo i porządek (s.) 10.30 To morderstwo, napisała (s.) 11.30 Portret zabójcy (s.) 12.35 M.A.S.H. (s.) 13.05 Reba (s.) 13.35 Gotowe na wszystko (s.) 14.35 JAG - Wojskowe Biuro Śledcze (s.) 15.35 Mglą nad zamkiem Kilrush (film niem.) 17.40 Wiadomości regionalne 17.50 Fakty B. Tacheci 18.00 Nakryto do stołu (konkurs kulinarny) 18.55 Wiadomości 19.35 Pomoc domowa (s.) 20.00 Cuda życia (s.) 21.20 Jak zbudować marzenie 22.20 Kości (s.) 23.20 Ochrona świadków (s.) 0.15 Rewir Wolffa (s.).

ZYCZENIA

Za złożone mi życzenia urodzinowe, kwiaty i prezenty serdecznie wszystkim dziękuję.

Marta Siostrzonkova

GL-331



*Smutny był by bez Ciebie świat,
żyj nam Dziadku, co najmniej 200 lat.*

Nasz Kochany Dziadek

pan WŁADEK NIEDOBA

z Kocobędza, obchodzi w poniedziałek 10. 5. 2010 swe 60. urodziny. Życzymy Ci Dziadku dużo zdrowia oraz tysięcy kilometrów na Twym rowerze. Dominiczek, Agatka, Julka, Piotruś, Andrzejek i Asia.

RK-069

WSPOMNIENIA

Dziś, dnia 6 maja 2010, obchodziłby swoje 100. urodziny

śp. WILHELM KUBIENA

ze Stonawy, zaś na jutro, 7 maja 2010, przypadnie 23. rocznica, kiedy na zawsze odszedł z naszego grona. Wszystkich, którzy Go znali, prosimy, by razem z nami poświęcili mu chwilę cichego wspomnienia. Najbliższa rodzina.

GL-334

*Czas nie zna odpoczynku, kroczy różnym krokiem,
zanim się nadziejiesz rok się spotka z rokiem.
Woda zapisuje dzieje do kamynia,
a nóm zostawajóm przijymne wspomniynia.*



Dnia 5. 5. 2010 minęła 1. rocznica od chwili, gdy nas na zawsze opuściła

pani ZUZANNA KURZYSZOWA

z domu Koźdoniowa, zaś 25. 8. 2010 minie 35. rocznica zgonu Jej Męża

pana PAWŁA KURZYSZA

z Piosku. Z szacunkiem i wdzięcznością wspominają córki i synowi z rodzinami.

AD-058



Dnia 9. 5. 2010 mija 25 lat, kiedy od nas odszedł na zawsze nasz Kochany

śp. FRYDERYK MEC

z Hawierzowa-Suchej Średniej. Z miłością i szacunkiem wspominają żona i synowie z rodzinami.

RK-060



W sobotę 8 maja minie pięć lat od dnia, kiedy śmierć wyrwała z naszego grona

śp. inż. CZESŁAWA TOMANA

z Karwiny-Nowego Miasta, zaś 17 grudnia br. minie pięć lat od zgonu Jego Ojca

śp. OTONA TOMANA

Drogich zmarłych wspominają najbliżsi.

RK-068



Dnia 6. 5. 2010 mija 2. rocznica śmierci naszej Drogiej

śp. HELENY STANIEK

z domu Polok, z Darkowa. Wspominają i nigdy nie zapomną przyjaciel Honza, syn Ríša i córka Helenka z rodziną.

RK-065



Nie umiera ten, kto trwa w pamięci innych.

Dnia 6. 5. 2010 mija 5. rocznica, kiedy pożegnaliśmy na zawsze naszego Drogiego

śp. inż. JANA SZPYRCA

z Wędryni. Z szacunkiem wspominają najbliżsi.

GL-328

CO W TERENIE

BYSTRZYCA – Gmina zaprasza na Majówkę 8. 5. o godz. 16.00 koło basenu. W programie: „Bystrzyčanka”, The Ceol Flies (muzyka irlandzka), DJ Jan Młynek. Wstępne 50 kc.

CZ. CIESZYN – PSP zaprasza na koncert jubileuszowy zespołu Cie-

sznianka 9. 5. o godz. 14.30 do kina Central w Cz. Cieszynie.

▲ Biblioteka Miejska przy ul. Hawlička zaprasza na prelekcję z cyklu Podróże bliskie i dalekie w piątek 7. 5. o godz. 17.00. Wrażeniami z podróży na Wyspę Wielkanocną podzieli się Tadeusz Chorzempa.

▲ MK PZKO Cz. Cieszyn-Osiedle

NEKROLOGI

Idę za tymi, których kochałam.

W głębokim żalu pogrążeni zawiadamiamy krewnych, przyjaciół i znajomych, że dnia 3 maja 2010 zmarła nagle w wieku 84 lat nasza Droga Kuzynka, Ciocia

śp. LUDMIŁA MATUSZEK

zamieszkała w Suchej Górnej. Pogrzeb Drogiej Zmarłej odbędzie się w piątek 7 maja 2010 o godz. 14.00 z kościoła rzymskokatolickiego w Suchej Górnej na miejscowy cmentarz. Krewni Zmarłej.

AD-057

PODZIĘKOWANIA

Pragniemy serdecznie podziękować wszystkim krewnym, znajomym, przyjaciółom i sąsiadom za złożone kwiaty, wyrazy współczucia i liczny udział w pogrzebie naszego Drogiego Zmarłego

śp. LEOPOLDA CHLEBOWCZYKA

Wyrazy wdzięczności kierujemy do ks. mgr. Mirosława Kazimierza za dostojne przeprowadzenie uroczystości żałobnej, do pana Władysława Wrany za przemówienie w imieniu miejscowej organizacji pszczelarzy i MK PZKO, muzykom za upiększenie mszy żałobnej i obrzędu pogrzebowego. Dziękujemy również wszystkim lekarzom za opiekę w czasie długiej choroby Zmarłego, a zwłaszcza MUDr Barbarze Monczkovej i MUDr Franciszkowi Kalinie. Zasmucona rodzina.

GL-335

zaprasza na jajecznicę w piątek 14. 5. (a nie jak podaliśmy we wtorkowym GL 15. 5.) o godz. 17.00 do ogrodu szkoły hotelowej przy ul. Frydeckiej. Prosimy o zabranie 3 jaj na osobę.

CZ. CIESZYN-MOSTY – MK PZKO Cz. Cieszyn-Mosty i MK PZKO Cz. Cieszyn-Osiedle zapraszają na smażenie jajecznicy 16. 5. o godz. 15.00 do Domu PZKO Cz. Cieszyn-Mosty.

CIERLICKO-STANISŁAWICE – Kluby Kobiet oraz Klub Seniora zapraszają na spotkanie do DPŻW na Kościelcu 13. 5. o godz. 16.00. W programie smażenie jajecznicy, przynosimy 2 jajka na osobę.

HAWIERZÓW-MIASTO – Klub Kobiet zaprasza na spotkanie klubowe 6. 5. o godz. 15.00 do świetlicy przy ul. Matuszka 2.

LESZNA DOLNA – MK PZKO organizuje mistrzostwa koła w strzelaniu z wiatrówki w sobotę 8. 5. o godz. 9.00 koło Domu PZKO. Kategorie według liczby zgłoszonych - na miejscu. Zawody poprzedza złożenie bukietu kwiatów pod pomnikiem ofiar faszyzmu.

MIĘDZYGENERACYJNY UNIWERSYTET REGIONALNY PZKO – Zaprasza na spotkanie z Bronisławem Firlą pn. „Sztuka i architektura” połączone z minigalerią plastyczno-poetycką, które odbędzie się w czwartek 6. 5. w auli Polskiego Gimnazjum w Czeskim Cieszynie o godz. 17.00.

NYDEK – MK PZKO zaprasza 9. 5. o godz. 16.00 na przedstawienie komedii „Afyka” – o wyprawie goroli do samego środka czarnego kontynentu w wykonaniu grupy teatralnej „Partya” z Gródka do Domu PZKO.

PTTS „BŚ” – Towarzystwo rowerowe „Olza” zaprasza na wyprawę w okolice Cz. Cieszyna 15. 5. Odjazd sprzed Remizy Strażackiej w Alejach Masaryka o godz. 9.00. Trasa: Cz. Cieszyn – Koniaków – Trzanowice – Gnojnik – Wielopole – Ropica – Cz. Cieszyn, cca 35 km. Inf.: 724 240 742, www.ptts-beskidslaski.cz.

▲ Serdecznie zapraszamy na Wędryński Rajd Turystyczny 8. 5. Start odbędzie się w Czytelni i w DOS Zaolzie w godz. 7.00-9.00. Trasy 6, 7, 10, 12, 14, 16, 24 km, www.ptts-beskidslaski.cz, tel.: 731 892 401.

▲ rejon Karwina zaprasza 11. 5. o godz. 16.00 do Klubu PZKO w Kar-

winie-Nowym Mieście na smażenie jajecznicy połączone z obchodami życiowych jubileuszy naszych koleżanek i kolegów. Inf.: 732 247 374.

ŚMIŁOWICE – Zespół amatorski zaprasza na przedstawienia „Co po nogle” i „Z deszcza pod rynnym” 8.- 9. 5. o godz. 17.00 do sali urzędu gminnego.

OLDRZYCHOWICE – Zarząd MK PZKO organizuje w sobotę 8. 5. o godz. 9.00 kładzenie kwiatów przy pomniku ofiar faszyzmu w Oldrzychowicach, a o godz. 14.00 spacer Oldrzychowice – Guty. Spotykamy się na przystanku autobusowym u Trombika w Oldrzychowicach.

ORŁOWA – Festiwal Kultur Narodowościowych – niedziela 9. 5., początek o godz. 14.30 na rynku w nowej części Orłowej. W programie wystąpią m.in. zespoły Skotniczka i Zaolzie, jabłonkowska kapela Lipka, gwiazdą wieczoru będzie występ Ewy Farnej (19.45).

WIERNIOWICE – Klub Młodych MK PZKO zaprasza na Odpustówkę w sobotę 8. 5. od godz. 19.00 w Domu PZKO.

OFERTY

POSZUKUJEMY GOSPOSI z Orłowej i okolicy do pomocy domowej i okazyjnej opieki nad dwójką dzieci (5 i 9 lat). Kontakt: tel. 604 889 763, po godz. 18.00. GL-332

Back Office Manager/Dyrektor(ka) Administracyjno-Finansowy – Amagato

Wymagania (ona/on):

- ❖ biegła znajomość języka czeskiego na poziomie NATIVE i polskiego na poziomie bardzo zaawansowanym
- ❖ wykształcenie wyższe zdobyte w Czechach; mile widziane administracja, finanse, HR, prawo
- ❖ praktyczna znajomość czeskiego odpowiednika Kodeksu Spółek Handlowych i czeskiego prawa gospodarczego będzie dodatkowym atutem
- ❖ umiejętność podejmowania samodzielnych decyzji
- ❖ otwartość na nowe wyzwania
- ❖ umiejętność pracy zarówno samodzielnej i zespołowej
- ❖ umiejętność negocjacyjnej
- ❖ lojalna, etyczna, energiczna, odpowiedzialna.

Oferujemy:

- ❖ zdobycie nowych doświadczeń
- ❖ sprawdzenie się w budowaniu spółki od podstaw
- ❖ atrakcyjne wynagrodzenie.

Zakres obowiązków:

- ❖ nadzorowanie obszarów finansowo-administracyjnych (w tym kadrowego, prawnego, IT, HR)
- ❖ współpraca z różnymi działami firmy i ich koordynacja
- ❖ współpraca z podwykonawcami
- ❖ zarządzanie, motywowanie podległych pracowników.

Zainteresowane osoby proszone są o wysyłanie swojego CV (wraz ze zdjęciem) i listu motywacyjnego oraz zgody na przetwarzanie danych osobowych w celach rekrutacji w języku polskim (ewentualnie angielskim) na adres mailowy: amagato.cz@gmail.com do 10 maja 2010 roku.

Kupię dom lub domek letniskowy powiat F-M, ew. Karwina tel. 777 007 727

GL-757

DRZWI i FUTRYNY

APELI

EUROOKNA JANOŚK
Profil 92 mm: U = 0,8 W/m2 K!

♦ DRZWI ZEWNĘTRZNE ♦
OKUCIA, MONTAŻ

Sklep: Trinec, Frydecká 12,
Tel. 558 325 172, 608 757 442

GL-034

ODKUPIĘ jakiegokolwiek antyki, meble, instrumenty muzyczne, zabawki, szkło, porcelanę, obrazy, wszystkie gatunki broni białej i palnej, zegary, zegarki kieszonkowe – mogą być i uszkodzone, stare pocztówki i zdjęcia. Również skupujemy złoto, brylanty – płacimy więcej niż jubiler – jakakolwiek punca. Płacimy gotówką. Dzwoni kiedykolwiek! Inf.: 608 374 432, 608 863 098.

GL-277

URLOP

AUTOKAROWY URLOP

Międzyzdroje – Bałtyk, Mazury, Zakopane, Harkany (Węgry), Pieszczy, Wielki Meder, Wysokie Tatry, Pieniny, Podhajska (Słowacja), Salzkammergut (Austria), Czechy Południowe, Karkonosze. Katalog wysłany pocztą (za darmo). CK A-Z TOUR, 739 95 Bystrzyca 536, tel.: 558 551 187-9, www.ckaztour.cz, e-mail: ckaz@centrum.cz. GL-301

ZAPISY

BŁĘDOWICE – Zapisy do przedszkola w dniach 18.-19. 5. w godz. 9-17.

KONCERTY

PZŚ Hutnik – z solistami Andream Pyszko – sopran i Władysławem Czepcem – tenor zapraszają na koncert 9. 5. o godz. 17.00 do kościoła ewangelickiego w Oldrzychowicach. W programie: utwory J. Swidra, G. Bizeta, G. F. Haendla, C. Franca, J. Paderewskiego, F. Obista, L. Marenco oraz Msza góralaska T. Maklakiewicz i Missa Brewis Sancti Joannis de Deo B-dur J. Haydna. Dyryguje Cezary Drzewiecki, akompaniament fortepian, organy – Beata Drzewiecka, słowo o muzyce Urszula Wałach.

